

NORDINFO.COM

VOTRE JOURNAL INDÉPENDANT D'ICI

MEMBRE **hebdomas** QUÉBEC



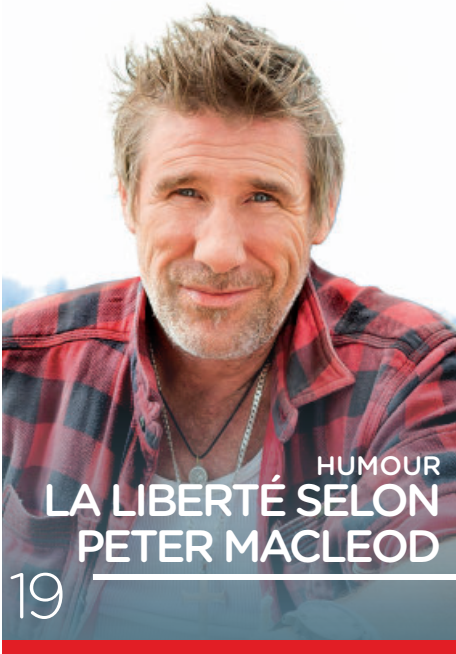
STE-THERÈSE TOYOTA
Venez voir jusqu'où on va...

120, boul. Desjardins Est, Sainte-Thérèse

640 435-3685
www.stetheresetoyota.com

747202_50627_2

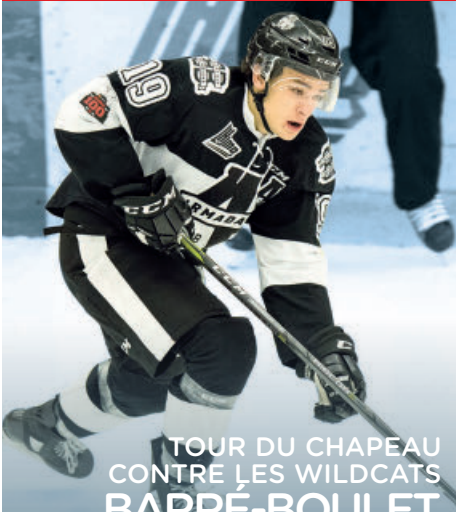
PAGE CULTURE D'ICI



HUMOUR
**LA LIBERTÉ SELON
PETER MACLEOD**

19

PAGE SPORTS D'ICI



TOUR DU CHAPEAU
CONTRE LES WILDCATS
**BARRÉ-BOULET
REMET ÇA**

22

Photo Sylvain Charest

**GARDERIE ÉDUCATIVE
MES MEILLEURS
SOUVENIRS**
450.818.4267

Anciennement Garderie Jadel
Promo 3 premiers mois
Poupon 35\$/jour - Rég 42\$
Enfants 31\$/jour - Rég 37\$
Une économie de plus de 125\$/mois
26, Blainville-Ouest, Sainte-Thérèse, Qc J7E 1W9



PAGE 3

LE DIOCÈSE ENVISAGE DE FERMER 33 DES 54 ÉGLISES DE LA RÉGION

▼ L'ÉGLISE CATHOLIQUE EN PROFONDE MUTATION

Photo Claude Desjardins

**TURCOT
OLIVIER**
OPTOMÉTRISTES

514 732-0222
744 Curé-Labelle
BLAINVILLE

328 Grande-Côte
ROSEMÈRE

762339_55016_2in



RECEVEZ
50\$ + 100\$ + cadeau surprise
de rabais sur tout achat en carte-cadeau sous le sapin!
sur tout achat lunetterie en boutique à offrir

* Sur marchandise sélectionnée. Se termine le 31 décembre 2017. Détails en boutique.





 **CLINIQUE
AUDITIVE**
Rive Nord

3 PROFESSIONNELS SOUS UN MÊME TOIT

**ORL, AUDIOLOGISTE,
AUDIOPROTHÉSISTE**



NOS SPÉCIALISTES TRAVAILLENT
EN ÉTROITE COLLABORATION...
PARCE QUE NOUS SAVONS
QUE VOTRE TEMPS ET VOTRE SANTÉ
SONT PRÉCIEUX !

**PRENEZ
RENDEZ-VOUS
DÈS MAINTENANT !
450.818.0618**

Veuillez noter que plusieurs services offerts par nos professionnels sont couverts par la Régie de l'assurance maladie du Québec, les Anciens Combattants, la CNESST ou les assurances privées.

233, RUE TURGEON BUREAU 102, SAINTE-THÉRÈSE
(Stationnement disponibles)



POUR ASSURER SA PÉRENNITÉ DANS LA RÉGION LE DIOCÈSE PROPOSE DE **FERMER 33 ÉGLISES**

CHRISTIAN ASSELIN
casselin@groupejcl.ca

Le nombre de paroisses qui forment le Diocèse de Saint-Jérôme pourrait passer de 35 à 9 dès juin prochain. Quant aux églises, des 54 que l'on retrouve actuellement, de Saint-Eustache à Saint-Jérôme, en passant par Oka, Bois-des-Filion et Lachute, il pourrait n'en rester que 21 cet été.

Inspiré par le pape François qui a sommé les diocèses de partout dans le monde de «mettre en œuvre les moyens nécessaires pour avancer sur le chemin d'une conversion pastorale et missionnaire qui ne peut laisser les choses comme elles sont», le Diocèse de Saint-Jérôme a constitué, le 6 avril 2016, la Commission diocésaine pour la Mission et l'action pastorale, dont le mandat est, depuis, de trouver des pistes de solution à cette problématique.

En faisaient alors partie: Mgr Pierre Morissette, évêque de Saint-Jérôme, Mgr Martin Tremblay, vicaire général, Lise Leclerc, directrice de la formation à la vie chrétienne et à la formation initiale, Lyne Deschamps, conseillère cadre de la Fédération des comités de parents du Québec, Jean-Sébastien Coiteux, directeur général de Coiteux Hyundai, Robert Dutton, administrateur de sociétés, professeur associé à HEC Montréal et président-directeur général du groupe Rona de 1977 à 2012, de même que les anciens maires Marc Gascon (Saint-Jérôme) et François Cantin (Blainville). Ces deux derniers ont toutefois été remplacés en cours de processus par Élisabeth Besner, coordonnatrice de la pastorale diocésaine, et Jean-François Fournier, vice-président chez Ivanhoe Cambridge.

NÉCESSITÉ D'AGIR

Le faible taux de participation des catholiques à la messe du dimanche (2 %) combiné aux difficultés financières que vivent depuis quelques années plusieurs paroisses sont les principaux irritants qui ont forcé le Diocèse de Saint-Jérôme à agir. Le piètre état dans lequel se retrouvent certaines églises de la région et la difficulté à recruter de nouveaux prêtres en sont d'autres.

Pour sortir de ce gouffre dans lequel non seulement le Diocèse de Saint-Jérôme, mais l'ensemble de l'Église catholique est plongé, les nombreuses consultations tenues auprès des paroisses et leurs représentants ont toutes abouti vers la même solution, soit de fusionner des paroisses pour en réduire le nombre d'églises.

«On ne le fait pas de gaieté de cœur. Je ne suis pas devenu prêtre pour fermer des églises, mais ce n'est plus viable», a lancé Mgr Martin Tremblay, rencontré mardi, au siège social du Diocèse de Saint-Jérôme, dans un local adjacent à la cathédrale, place du Curé-Labelle. Il était accompagné pour l'occasion de Lyne Deschamps, également membre de la Commission diocésaine. Ils ont accepté de dresser un portrait de la situation qui, disons-le, est loin d'être rose.

«Je ne suis pas devenu prêtre pour que ça finisse dans dix ans», a ajouté Mgr Tremblay. Je veux que ça continue. Mais pour cela, on doit faire des changements. Oui, c'est triste de fermer une église. On voudrait toutes les garder, mais ce n'est plus possible.»

VENDUES OU DÉMOLIES

«Ce ne sont encore que des hypothèses», a tenu à préciser Mgr Tremblay, mais dans l'éventualité où, lors de la rencontre pré-

vue en juin 2018, les représentants des paroisses votent en faveur du plan d'action proposé par le Diocèse de Saint-Jérôme, disparaîtraient alors du paysage laurentien de nombreuses églises. Alors que certaines seraient démolies, confirme le Diocèse de Saint-Jérôme, d'autres se retrouveraient sur le marché de la vente.

«Est-ce qu'on a besoin d'autant de bâtisses qu'on en avait avant? Je ne crois pas, car ce n'est plus comme avant. Les besoins ne sont plus les mêmes», insiste Mgr Martin Tremblay.

«Nous sommes rendus à la dernière étape, de renchérir Mme Deschamps. Nous retournons actuellement dans les paroisses pour leur dire ce que nous avons à leur proposer. Est-ce que ça tient la route ou pas? Ce sera à eux de nous le dire. Le statu quo est la seule réponse qui n'est pas acceptable, car si la tendance se maintient, ce ne sera plus vivable pour personne.»



Photo Christian Asselin
Mgr Martin Tremblay, vicaire général au Diocèse de Saint-Jérôme.

NUTRITION POUR ANIMAUX F.J. inc.
CENTRE DE NUTRITION ET D'ACCESSOIRES POUR ANIMAUX

Notre passion... les animaux. Vous servir est notre plaisir!

Spéciaux jusqu'au 17 décembre 2017. Ne peut être jumelé à aucune autre offre.

Greenies
GÂTERIES POUR CHAT ET CHIEN
20% de rabais

Greenies
GÂTERIES POUR CHAT
Rég. : 1,79 \$
Spécial **1,29\$**

Greenies
GÂTERIES POUR CHIEN
Rég. : 3,49 \$
Spécial **2,99\$**

Greenies
GÂTERIES POUR CHIEN
Rég. : 8,99 \$
Spécial **8,49\$**

Temptations
GÂTERIES POUR CHAT
Rég. : 1,79 \$
Spécial **1,29\$**

Temptations
GÂTERIES POUR CHIEN
Rég. : 3,49 \$
Spécial **2,99\$**

Temptations
GÂTERIES POUR CHIEN
Rég. : 8,99 \$
Spécial **8,49\$**

BUDZ
TAPIS D'ENTRAÎNEMENT
Paquet de 100
Spécial **18,99\$**

WOW!

1107, boul. Curé-Labelle, local 101, Blainville 450 437-3720

Tanné d'avoir mal à la bouche ou d'avoir une prothèse du bas qui ne tient pas en bouche?

LE CENTRE DU SOURIRE
vous offre le tout nouveau système de stabilité pour la prothèse du bas, le **STABYLOCK**
Finis les prothèses du bas qui bougent continuellement

Richard Émond D.D.
DENTUROLOGISTE

681, boul. Curé-Labelle
Local 102, Blainville
450 951-1551
www.dentier.ca

Spécial des fêtes
Rabais de 75\$ pour une prothèse ou rabais de 150\$ pour deux prothèses, quelque soit le type de prothèses choisi. Valable jusqu'au 31 décembre 2017

Consultation gratuite • Financement disponible

LES ÉGLISES VISÉES

CHRISTIAN ASSELIN
casselin@groupejcl.ca

Saint-Maurice à Bois-des-Filion. De sept paroisses dans cette zone, on passerait à trois.

Advenant qu'on aille de l'avant, en juin prochain, avec la proposition de la Commission diocésaine sur la Mission et l'action pastorale qui consiste à fusionner les paroisses et fermer des églises (voir autre texte), le paysage religieux des Basses-Laurentides serait alors grandement affecté.

PAS D'ARGENT POUR LES RÉNOVATIONS

Plusieurs des églises identifiées comme étant appelées à disparaître par la Commission diocésaine ont un urgent besoin de rénovations, mais manquent de moyens.

«Il nous est impossible d'amasser une somme suffisante à des rénovations qui s'élèvent à des centaines de milliers de dollars juste avec la dîme», a indiqué Mgr Martin Tremblay, vicaire général au Diocèse de Saint-Jérôme.

Dans la zone de Sainte-Thérèse, de trois paroisses, on diminuerait à une seule en ne conservant que deux lieux de culte, soit l'église Notre-Dame-de-l'Assomption à Blainville et Sainte-Thérèse-d'Avila. C'est donc dire que selon le plan de match imaginé par la Commission diocésaine, les églises Cœur-Immaculé-de-Marie de Sainte-Thérèse et Saint-Rédempteur à Blainville disparaîtraient du portrait.

Il a expliqué que c'est le Conseil du patrimoine religieux du Québec, fondé après l'abolition, dans les années 1980, de la répartition [processus qui faisait en sorte, à l'époque, que tous les contribuables résidant à proximité d'une église participaient financièrement à sa construction], qui est aujourd'hui chargé de déterminer si une telle église est éligible ou non à une subvention pour rénovations. Elles ne le sont pas toutes...

SAINT-EUSTACHE

Dans la zone de Saint-Eustache, selon l'hypothèse émise, on passerait de 5 paroisses (dont une anglophone) desservant 130 000 personnes, à 2 paroisses. Celles-ci ne comprendraient que 3 églises [ou lieux de culte] comparativement aux 12 actuelles.

«Le Conseil du patrimoine religieux analyse chacune des demandes, a relaté Mgr Tremblay. Certaines églises ne peuvent recevoir de subventions parce qu'elles ont été mal entretenues par exemple, ou qu'elles ont été restaurées malhabilement en oubliant de conserver leur cachet d'époque.»

Les églises L'Annonciation à Oka et Saint-Benoît à Saint-Joseph-du-Lac seraient conservées. On se débarrasserait toutefois de l'église de la paroisse Holy Family à Deux-Montagnes, des églises Saint-Janvier et Saint-Augustin à Mirabel et de l'église Christ-Roi à Saint-Eustache.

Souignons que depuis 1995, le ministère de la Culture et des Communications du Québec a versé quelque 300 M\$ au Conseil du patrimoine religieux en vertu de la mesure d'aide à la restauration du patrimoine religieux. Avec la participation financière des partenaires, quelque 435 M\$ ont été investis jusqu'à maintenant pour préserver les biens les plus importants du patrimoine religieux du Québec.

Quant aux églises Saint-Esprit à Saint-Eustache et Sainte-Marthe-sur-le-Lac, elles seraient transformées en lieux de formation ou de rencontres.

TERREBONNE

En ce qui a trait aux municipalités de Bois-des-Filion, Rosemère et Sainte-Anne-des-Plaines, situées dans la zone de Terrebonne du Diocèse de Saint-Jérôme, elles verraient leur nombre de lieux de culte passer de neuf à quatre. On conserverait les églises Sainte-Françoise-Cabrini à Rosemère, Sainte-Anne-des-Plaines et

L'identité des églises qui seront démolies ou vendues, dépendamment de leur état, sera confirmée officiellement en juin prochain.



Photo Claude Desjardins

L'église Cœur-Immaculé-de-Marie (qu'on peut aussi voir en première page), sur le boulevard Desjardins à Sainte-Thérèse, sera vraisemblablement vendue.

**-L'ÉVÈNEMENT-
LUNETTES
EN FÊTE**

VISIQUE

**RÉSERVEZ VOTRE
EXAMEN DE LA VUE AU**

**259, BOULEVARD LABELLE
ROSEMÈRE, QUÉBEC J7A 2H3
450 971-1522**

**Dr Frédéric Marchand,
optométriste.**

Examen de la vue sur place.
Nous acceptons les prescriptions
de l'extérieur.

**ACHETEZ UNE PAIRE
ET OBTENEZ-EN UNE DEUXIÈME**

**TOUTES LES MONTURES
TOUTES LES LENTILLES
TOUTES LES MARQUES**

À 50%*

MICHAEL KORS NIKE Ray-Ban

*L'achat de la paire complète inclut une monture au prix courant, des verres de prescription et un traitement HD. L'achat de la seconde paire doit être de valeur égale ou moindre et inclure des verres de prescription et un traitement HD. La seconde paire doit être destinée au même patient avec la même prescription : la seconde paire n'est pas transférable. Cette offre ne peut être jumelée avec aucune autre offre. Valable jusqu'au 30 décembre 2017.

NORDINFO

nordinfo.com

Membre du GROUPEJCL

50B, rue Turgeon, Sainte-Thérèse
Québec J7E 3H4
Bureau d'affaires: 450 435-6537
Petites annonces: 450 974-2244
Télé.: publicité: 450 435 7968
Télé.: rédaction: 450 435-0588
Site Internet: www.groupejcl.com

Les Éditions Blainville-Deux-Montagnes inc.
Pour couvrir son territoire complètement,
LE NORD INFO distribue toutes les semaines:

7 998	exemplaires à Boisbriand
10 898	exemplaires à Sainte-Thérèse
18 389	exemplaires à Blainville
8 140	exemplaires à Saint-Janvier/Saint-Canut
6 560	exemplaires à Lorraine/Bois-des-Filion
4 498	exemplaires à Rosemère
752	exemplaires à Saint-Antoine de Mirabel
1 008	exemplaires au Faubourg Boisbriand
1 301	exemplaires en dépôt

Nombre d'exemplaires au 9 décembre 2017

59 071 EXEMPLAIRES CERTIFIÉS

Fondateur: Jean-Claude Langlois • Président-Éditeur: Serge Langlois • Conseil d'administration: Claude Langlois, Michel Langlois, Serge Langlois • Directeur de la production: Yves Bourbonnais • Assistante: Michèle Giroux • Directeur du contenu rédactionnel: Christian Asselin • Adjoint au directeur du contenu: Claude Desjardins • Journalistes: Benoît Bilodeau, Nicolas Parent • Rédactrice publicitaire: Geneviève Blais • Adjointe à la rédaction: Nathalie Roy • Photographes: Yves Déry • Directeur des ventes: Jean-François Legault • Publicitaires: Sylvain Breault, Richard Lefebvre, Laurence Piquette • Valérie Francœur • Publicitaire aux cahiers spéciaux: Clémence Leblanc • Conseillère interne aux cahiers: Manon Gagnon • Assistantes aux ventes internes: Nathalie Durand, Claude Fontaine

NORD INFO est lithographié par l'imprimerie Transmag et publié par Les Éditions Blainville-Deux-Montagnes. Toute annonce, grande ou petite, est acceptée par NORD INFO. Cependant, le journal dégage sa responsabilité au-delà du coût de l'annonce, en cas d'erreur ou d'omission. La reproduction des annonces et des nouvelles de ce journal est interdite. Distribution Blainville Deux-Montagnes, distributrice de circulaires, ne peut être tenue responsable, pour un montant supérieur au coût du contrat, des dommages résultant d'un incendie, d'une inondation ou d'autres avaries. «Société canadienne des postes - Envois de poste, publication, contrat de vente n° 0109576»

RÉSEAU SELECT
Conseil de presse
du Québec

INFOPRO
Directeur de la production:
Yves Bourbonnais
Assistante:
Michèle Giroux
Responsable du
développement
commercial:
Louis Vallée

TIRAGE
CERTIFIÉ
HEBDO
QUÉBEC INC.

Distribution:
Transcontinental inc.
Division Publ-Sac
Laurentides

LES AVENUES POSSIBLES ET L'IMPLICATION DES MUNICIPALITÉS

CLAUDE DESJARDINS
cdesjardins@groupejcl.ca

Les temps changent et, alors que l'église était auparavant le lieu de convergence de la majorité des citoyens et un symbole fort de l'identité locale, voilà que le parc immobilier catholique est en pleine mutation. Il y a désertion, le phénomène va s'accroissant, à tel point que le diocèse de Saint-Jérôme (voir autres textes) vient d'identifier clairement des lieux de culte dont il faudra songer à se départir dans un avenir rapproché.

Le Conseil du patrimoine religieux du Québec (CPRQ) s'était penché sur la question, il y a quelques années et, en 2013, publiait les résultats d'une vaste enquête confirmant cette tendance. Réalisée par Denis Boucher, chargé de projet au CPRQ, cette enquête était résumée dans un article intitulé Les municipalités et l'avenir des églises: des implications nécessaires (réf.: www.patrimoine-religieux.qc.ca).

LES ENJEUX

De fait, la question est là: qu'advient-il de ces bâtiments? Qui les achètera? Qu'en fera-t-on? «Les municipalités peuvent guider concrètement les nouveaux usages d'une église et dicter les fonctions les plus porteuses», écrit M. Boucher en signalant que l'un des enjeux au cœur de ce phénomène concerne la gestion du territoire: «La fermeture de l'église au culte remet en question l'avenir du bâtiment, mais menace aussi l'équilibre fragile entre l'organisation spatiale et la qualité de vie du secteur.»

Celui-ci signale également que la plupart des églises abritent des organismes de bienfaisance, comme c'était le cas à l'église Sacré-Cœur de Sainte-Thérèse, dont le sous-sol était occupé par le Comptoir Dépanne-Tout, lequel a déplacé ses activités vers un autre local, dans la foulée de la vente du bâtiment à l'Église copte orthodoxe d'Alexandrie, qui y tient désormais un lieu de culte. La vente ou la fermeture des églises catholiques revêt donc un enjeu de développement communautaire, signale Denis Boucher.

Un autre cas plus récent, celui de l'église Notre-Dame-de-Fatima, dont l'acquisition par la Ville de Boisbriand assure non seulement la pérennité du bâtiment, mais concrétise la volonté de la municipalité d'en faire son pôle culturel.

En août dernier, on annonçait d'ailleurs qu'on entreprendrait d'importants travaux, notamment destinés à l'aménagement d'un lieu permanent pour le Petit Théâtre du Nord. L'endroit accueillera aussi les activités culturelles de la Ville, continuera d'abriter les organismes communautaires qui s'y trouvaient déjà (Comptoir d'aubaines, Services d'entraide Le Relais, la Cuisine de Coco) en plus de permettre à la paroisse Notre-Dame-de-la-Paix d'y tenir des célébrations liturgiques.

IMPLICATIONS POSSIBLES

Des cas comme celui-là, le CRPQ en recense plusieurs, sous la plume de Denis Boucher, qui identifie alors trois types d'implication possibles pour les municipalités.



Photo Claude Desjardins

La Ville de Boisbriand est un exemple de «municipalité propriétaire». Après avoir fait l'acquisition de l'église Notre-Dame-de-Fatima, elle annonçait qu'elle en ferait notamment un lieu permanent pour le Petit Théâtre du Nord. Entourant la mairesse Marlene Cordato, on reconnaît Mélanie St-Laurent, Luc Bourgeois, Sébastien Gauthier et Louise Cardinal.

Il cite d'abord la «municipalité facilitatrice», qui s'impliquera dans la réflexion et la définition de projets de réutilisation d'une église. «Ce rôle peut prendre la forme de mesures de planification (inscription des sites d'intérêt au schéma d'aménagement ou au plan d'urbanisme), de prévention (règlement de protection, d'encadrement architectural ou de zonage) ou de sensibilisation (brochures, circuits, activités de découverte). Plusieurs municipalités accompagnent des projets en offrant du soutien technique ou des services-conseils à divers comités, organismes ou entreprises impliqués», écrit-il.

À l'échelon supérieur se trouve la «municipalité partenaire», celle qui sera partie prenante des démarches et possiblement bailleuse de fonds. Finalement, la «municipalité propriétaire», c'est-à-dire celle qui fait l'acquisition du bâtiment pour l'ajouter à son parc immobilier. Généralement, une église acquise par une Ville devient un centre communautaire ou encore un lieu de diffusion culturelle, comme ce sera le cas à Boisbriand.

«Les municipalités sont devenues des acteurs incontournables dans la recherche de solutions pour assurer un avenir aux églises. Leur implication est toujours un atout, quelle que soit la nature du projet. Elles sont en mesure d'évaluer les besoins immobiliers du milieu et de rallier la population autour d'un projet collectif», conclut M. Boucher.



MARTINE ROBITAILLE
Syndic autorisé en insolvabilité
Directrice régionale

PROBLÈMES FINANCIERS ?
Confiez-nous vos dettes !
Réglez vos dettes et évitez la faillite.

Pierre Roy & Associés
Conseillers en réorganisation financière
Syndics autorisés en insolvabilité

BOISBRIAND	450 434-9254
LAVAL	450 629-6213
ST-JÉRÔME	450 990-1412

CONSULTATION GRATUITE
PierreRoy.com
SERVICE CONFIDENTIEL

Mise en plus **GRATUITE** à l'achat d'une coloration et d'une coupe (jusqu'au 31 janvier 2018, nouvelle cliente seulement).

L'équipe du salon de coiffure Pour vous mesdames et messieurs

vous souhaitez de joyeuses fêtes!

Pour cette occasion et pour remercier ma fidèle clientèle féminine, une surprise vous attend au salon!

190, Curé-Labelle, Sainte-Thérèse 450 435-0440



Suzanne O'Sullivan
438 490-8564

NOUVELLEMENT ÉLU, LE MAIRE ÉRIC WESTRAM EST INTERPELÉ



Photo Claude Desjardins
Benoît Gauthier, porte-parole du syndicat des pompiers de Rosemère.

CHRISTIAN ASSELIN
casselina@groupejcl.ca

Porte-parole du syndicat des pompiers de Rosemère, Benoît Gauthier n'a pas manqué de saluer «l'écrasante victoire» d'Éric Westram, dans sa course à la mairie de Rosemère. Toutefois, trois semaines après les élections, il aimerait bien connaître ses intentions au sujet de ce dossier.

Surtout que, selon ses dires, le dossier de la fermeture du Service de sécurité incendie de Rosemère en 2016, sous la précédente administration, en est un qui a certainement bien servi M. Westram en

campagne électorale.

«Il [Eric Westram] ne l'a jamais sorti de façon concrète lors de sa campagne, mais je le sais, certains de nos gars l'ont accompagné dans son porte-à-porte, beaucoup de sa campagne, de façon implicite, a été basée sur le dossier des pompiers.»

Pour Benoît Gauthier, il est donc plausible de penser que plusieurs des électeurs qui ont permis à Éric Westram de récolter 64 % des voix, le 5 novembre, sont les mêmes qui avaient signé, en mars 2016, la pétition réclamant la réouverture du service incendie.

«Ce serait bien mal habile de sa part de dire que ce n'est pas quelque chose qui a influencé le vote.»

POPULATION VIEILLISSANTE

M. Gauthier ajoute que la plateforme électorale de l'équipe de M. Westram comportait un point au sujet de la sécurité publique dans lequel on précisait vouloir analyser cette situation.

«M. Westram affirme vouloir redonner un sentiment de sécurité à la population. Donner un sentiment de sécurité, c'est quelque chose, mais mettre les gens en sécurité en est une autre», de dire M. Gauthier, rappelant que la population de Rosemère

est vieillissante et que la Ville de Rosemère reçoit en moyenne 400 appels d'urgences incendie par année et autant d'appels nécessitant la présence de premiers répondants.

«Il faut que l'administration de M. Westram commence à penser à l'avenir. Il faut redonner confiance aux citoyens, insiste le porte-parole du syndicat des pompiers de Rosemère. La Ville doit penser à ses citoyens, en offrant le service de premiers répondants, notamment. On a effacé un véhicule auto-pompe de la région. C'est sûr que cela se fait sentir!»

«C'EST DÉPLORABLE!», DIT ÉRIC WESTRAM

Informé des propos tenus par Benoît Gauthier, le maire de Rosemère a indiqué que le dossier des pompiers de Rosemère n'en est pas un qui a servi à mousser sa campagne, contrairement à ce qu'avance le syndicat des pompiers.

«Je suis déçu de voir que M. Gauthier se vante d'avoir été partie importante de notre victoire électorale. C'est déplorable! On a à peine parlé des pompiers», de lui répondre M. Westram avant d'ajouter qu'il n'a pas du tout l'intention de rouvrir le service de sécurité incendie de Rosemère.

«En aucun cas, nous n'allons ramener les pompiers à Rosemère. Ce n'est pas viable sur le plan économique».

Éric Westram affirme toutefois avoir retenu une importante leçon de cette saga.

«Jamais plus nous ne traiterons des employés de la Ville de la façon dont ont été traités les pompiers. Je sais qu'ils souhaiteraient être réintégrés dans leurs fonctions, mais cette décision appartient maintenant à Blainville avec qui nous avons une entente à respecter».

Le premier magistrat de Rosemère conclut en laissant la porte entrouverte à la mise en place d'un service de premiers répondants. «Nous allons analyser toutes les options possibles pour maximiser les services à la population».

Soulignons que le dossier des pompiers de Rosemère est toujours devant le Tribunal administratif du Travail qui a, il y a de cela quelques mois, donné raison à la Ville de Rosemère. La cause a toutefois été portée en appel par le syndicat des pompiers qui devrait recevoir le verdict «d'ici 30 jours», nous dit-on.

Une rencontre pour discuter du projet de révision du schéma de couverture de risque incendie est prévue à l'hôtel de ville de Lorraine ce mercredi à 10 h 30.

CHRYSLER DODGE Jeep RAM

DODGE GRAND CARAVAN 2017

7 places
Gr. Électrique
Bluetooth
Écran DVD 10 po

RAM 1500 2017

jusqu'à
12 000 \$
de rabais
Plus de
60 véhicules
en inventaire

Jonathan Émond
conseiller aux ventes

OUVERT LE SAMEDI

AUCUN PAIEMENT
AU FINANCEMENT POUR
90 JOURS

WOW

22 495\$

L'ÉVÉNEMENT
LE CADEAU PARFAIT
POUR LES FÊTES

INCLUANT
UN BONI AU COMPTANT DES FÊTES DE
1000\$

Deuxième chance au crédit à partir de 5,9%

* Photos à titre indicatif. Taxes en sus. Certaines conditions s'appliquent. Détails en succursale.

249, boul. de la Seigneurie O., Blainville J7C 4N3 | 450 419-5337 | blainvillechryslerjeepdodge.ca

BLAINVILLE CHRYSLER
CHRYSLER JEEP DODGE RAM FIAT



DERNIÈRE CHANCE POUR LES MODÈLES 2017

LUXE INTEMPOREL. OFFRES ÉPHÉMÈRES.

Ce mois-ci, ne laissez pas passer des offres incroyables sur les modèles INFINITI 2017 restant en stock. Visitez votre concessionnaire INFINITI, et montez à bord de votre nouveau véhicule INFINITI dès aujourd'hui.



Q50 Red Sport 400 2017 à TI

QX60 2017 à TI
 Multisegment de luxe

QX80 2017 à TI
 VUS de luxe pleine grandeur

TAUX À L'ACHAT À PARTIR DE

0 %*

JUSQU'À 60 MOIS

JUSQU'À

13 000 \$*

EN CRÉDITS À L'ACHAT

COMPREND JUSQU'À

2 500 \$*

EN BONUS DERNIÈRE CHANCE
 SUR TOUS LES MODÈLES 2017

OFFRES EXCLUSIVES HGregoire SUR LES DÉMONSTRATEURS 2017†

UNE QUINZAINE DE VÉHICULES DÉMONSTRATEURS EN INVENTAIRE

—LIVRAISON RAPIDE!—

RABAIS ALLANT DE 1 000 \$ À 9 000 \$†

TAUX D'INTÉRÊT
 AUSSI BAS QUE 0%

LOCATION OU
 FINANCEMENT

AUCUN COMPTANT
 REQUIS

PNEUS ET TAPIS
 D'HIVER INCLUS

*Modèles sélectionnés. Certaines conditions s'appliquent. Détails en succursale. † Modèles sélectionnés en inventaire. Contactez HGregoire INFINITI Laval pour les détails.

PRÊTS POUR L'HIVER ?

759730_49755_21m



RIEN À PAYER PENDANT 90 JOURS
Sur tous les achats

2018 MITSUBISHI OUTLANDER ES TOURING

DÉMONSTRATEUR

► LOCATION À PARTIR DE

399\$^{+1x}
PAR MOIS

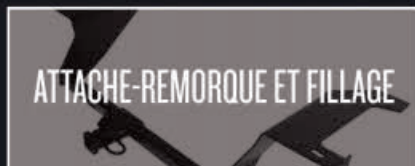
0%
SUR

48
MOIS

0\$
COMPTANT



INCLUANT VALEUR JUSQU'À 2780\$



4 X 4



JANTES 18 POUCHES



7 PASSAGERS



TOIT OUVRANT ÉLECTRIQUE



VERSION MOTEUR V6 AVEC CAPACITÉ DE REMORQUAGE DE 3500lbs +15\$/MOIS

10 ANS
OU 100 000 KM*
SUR LE GROUPE
MITSUBISHI

CÉLÉBRATIONS DU 100^e ANNIVERSAIRE

Boisvert MITSUBISHI
OUVERT LE SAMEDI
10h00 à 16h00

450-419-4929

www.boisvertmitsubishi.ca



▼ BUDGET 2018 À SAINTE-THÉRÈSE

HAUSSE DE 1,8 % DU COMPTE DE TAXES MOYEN

La Ville de Sainte-Thérèse a adopté son budget 2018 lors d'une séance publique spéciale qui s'est tenue le 4 décembre dernier. Se chiffrant à 53 876 700 \$, le budget 2018 représente une augmentation de 995 400 \$, soit 1,9 % de plus qu'en 2017.

L'augmentation du compte de taxes moyen pour une majorité de propriétaires de maisons unifamiliales et de condominiums sera de 1,8 %, soit 46 \$ en 2018, peut-on lire dans un communiqué émis par la municipalité.

Parmi les facteurs à considérer dans le présent budget, la Ville identifie: l'augmentation de certaines quotes-parts versées par la Ville aux organismes partenaires; la poursuite de l'implantation de la garde en caserne 24 heures sur 24; le service de la dette; l'implantation de la collecte des matières organiques; les dépenses fluctuant selon le taux de l'inflation.

HAUSSE DU SERVICE DE LA DETTE

En raison du financement «d'importants projets» réalisés par la Ville de Sainte-Thérèse, le remboursement du service de

la dette se chiffrera à 8 453 700 \$ en 2018, comparativement à 8 021 700 \$ en 2017. La Ville explique que des investissements sont nécessaires à l'amélioration globale de la Ville, dont certains découlent de nouvelles obligations gouvernementales en matière de sécurité publique et d'hygiène du milieu.

Afin d'atténuer les impacts fiscaux de ces investissements, la Ville dit rechercher activement des programmes de subventions auxquels ses projets sont admissibles, et indique que le financement et le refinancement des diverses dettes de la Ville continuent de se faire à des taux avantageux.

On ajoute que le contexte économique municipal se transforme d'année en année, mais que la Ville de Sainte-Thérèse s'efforce de trouver des solutions novatrices pour continuer d'offrir des services de qualité à la population, tout en respectant sa capacité de payer.

Le discours du budget 2018 et le Programme triennal des dépenses en immobilisations 2018, 2019 et 2020 sont en ligne au [www.sainte-therese.ca].

▼ VOLS DANS DES VÉHICULES

QUATRE SUSPECTS ARRÊTÉS

Entre le 4 et le 8 novembre 2017 à Mirabel, quatre suspects (trois d'âge majeur et un d'âge mineur) ont commis plusieurs vols dans des véhicules automobiles, une introduction par effraction dans une résidence et une fraude par carte (obtenue par le vol) dans les secteurs de Saint-Janvier de Mirabel et à Blainville, faisant du même coup plus de 20 victimes. Des cartes d'identité, de crédit, débit et diverses marchandises ont été volées. Le Service de police de Mirabel chargé de l'enquête a procédé dans les derniers jours à l'arrestation de tous les suspects reliés à cette affaire et a commencé à remettre les biens volés à leurs propriétaires.

Les suspects se déplaçaient à pied et sondent les portes de véhicules sur la rue et dans les entrées privées. Ils volent des objets pouvant facilement être mis dans un sac à dos. La meilleure façon de remédier à ce genre de crime est de verrouiller ses portes et ne rien laisser à la vue des passants tout en gardant sur soi les pièces d'identité.

Le bureau d'enquête du Service de police de Mirabel demande l'aide de la population qui pourrait avoir été témoin ou qui pourrait posséder des informations pertinentes sur les événements survenus dans ces secteurs. Le tout sera traité avec confidentialité en appelant au 450 475-7708 ou à notre ligne info au 450 475 INFO (4636).

PROMO DES FÊTES

*Taxes en sus, jusqu'à épuisement des stocks.
Du 7 décembre 2017 au 3 janvier 2018



UNIPRIX

Sylvie Delisle

Pharmacie officielle de l'Armada



785707_54129_2

SAVON ABC

1,47 L
32 brassées
(3 sortes HE)

WOW!
1 97\$*



SAVON VAISSELLE LIQUIDE

Xtra
739 ml

1 47\$*



FERRERO ROCHER

T-16

WOW!
4 97\$*



EAU MONTELLIER

1 litre

97¢*



BAIN MOUSSE

Alpen Secret
1 litre

2 77\$*



CHOCOLAT

Barre régulière
Cadbury-Nestlé-Mars-Hershey

WOW!

87¢*



MÉLATONINE

Adrien Gagnon
Formats variés

WOW!
7 97\$*



Sponge Towels

ÉCONO
(2 X 40) pqt de 2

87¢*



Energizer

AA X4
AAA X4
CX1
CD X2

WOW!

2 97\$*



Tirage le
24 décembre
à 12 h

Concours aux enfants

7 au 24 décembre

Tirage au sort parmi tous les dessins reçus
Les enfants doivent venir chercher
leur dessin à la pharmacie



Ces articles sont disponibles seulement chez Uniprix Sylvie Delisle

358, chemin de la Grande-Côte,
Boisbriand J7G 1B1

450 437-3180

Heure d'ouverture des fêtes

24 décembre	de 9 h à 17 h
25 décembre	de 12 h à 17 h
26 décembre	de 11 h à 20 h
31 décembre	de 9 h à 17 h
1 ^{er} janvier	de 12 h à 17 h
2 janvier	de 10 h à 20 h

uniprix
Sylvie Delisle

**LES CERTIFICATS CADEAUX
CINÉMAS GUZZO...**

**LE CADEAU PARFAIT
POUR LE TEMPS
DES FÊTES!**

**DISPONIBLES DANS TOUS LES CINÉMAS ET
EN LIGNE AU
WWW.CINEMASGUZZO.COM**

▼ SUR LA SCÈNE SPORTIVE
OU CULTURELLE

LORRAINE REND HOMMAGE À 12 LORRAINS S'ÉTANT ILLUSTRÉS



Édouard Therriault, Florence Dargis, Sara Giard et Laurent Gervais, Florence Therriault, Benjamin Comtois-Rousseau et Mylaa Simon-Desloges, Martine Guilbault, Jocelyn Proulx, Léo Richard, Ana-Isabel Reyes, Louise Atkinson Clark, Jean Comtois et Pierre Barrette. (Absents lors de la cérémonie: Simon-Olivier Roy et Mia Savannah Hébert.)

Le conseil municipal a remis des bourses à 12 Lorrains s'étant démarqués dans les domaines du sport et de la culture, lors d'une soirée de reconnaissance qui s'est déroulée en novembre dernier au centre culturel Laurent-G.-Belley. Ces derniers ont représenté de belle manière la Ville de Lorraine en s'illustrant dans leurs disciplines respectives. Soulignons que les bourses remises totalisent 4 500 \$.

Voici les Lorrains récompensés lors de la soirée: Louise Atkinson Clark (triathlon), Benjamin Comtois-Rousseau (baseball), Florence Dargis (patinage artistique), Laurent Gervais (cyclisme), Sara Giard (gymnastique), Mia Savannah Hébert (volleyball), Ana-Isabel Reyes (cheerleading), Léo Richard (échecs), Simon-Olivier Roy (ski alpin), Mylaa Simon-Desloges (vélo de montagne), Édouard Therriault (ski acrobatique) et Florence Therriault (ski acrobatique).

«Félicitations à tous les boursiers pour leurs accomplissements. Nos vedettes de la soirée représentent à merveille les valeurs

de ténacité et de persévérance. Derrière leurs réussites sur la scène nationale ou internationale, il y a des années de travail et d'efforts. Bravo à nos concitoyens honorés ce soir et merci aux familles de les encourager à poursuivre leur passion», a félicité le maire Jean Comtois.

Les Lorrains qui participent à un événement d'envergure nationale ou internationale dans le domaine du sport ou de la culture et qui doivent absorber en partie ou en totalité des coûts liés à cet événement sont admissibles à notre programme de bourses. Toute demande doit être acheminée au Service des loisirs et de la culture entre le 1er janvier et le 31 octobre de l'année en cours. Renseignements: [www.ville.lorraine.qc.ca/loisirs-et-culture/partenaires--organismes-et-reconnaissance/politique-de-reconnaissance-des-organismes] ou communiquez avec le Service des loisirs et de la culture au 450 621-8550, poste 275.

**QUELQUE
CHOSE À
VENDRE?**

**UN SEUL
NUMÉRO**
LES PETITES
ANNONCES **450**
974-2244

▼ HISTOIRE DE COUPE

UNE EXPOSITION LANCÉE PAR LE LÉGENDAIRE MIKE BOSSY



Photo Nicolas T. Parent
Nous reconnaissons Mike Bossy, lors d'une mise au jeu fictive, le président de la Corporation de développement culturel et sportif de Rosemère (CDCSR), Fernand Proulx, et le maire de la Ville de Rosemère, Eric Westram.

NICOLAS T. PARENT
nparent@groupejcl.ca

L'exposition *Histoire de coupe* a été lancée officiellement le 30 novembre, à la bibliothèque municipale H.-J.-Hemens, de Rosemère. L'événement, attirant plusieurs dizaines de personnes, s'est tenu sous la présidence d'honneur de Mike Bossy, Rosemérois, commentateur sportif, ancien joueur au sein des Islanders de New York, dans la Ligue nationale de hockey (LNH) et maintes fois récipiendaire de la coupe Stanley.

Notons d'abord que cette exposition sera à l'affiche du 1er décembre 2017 au 28 janvier 2018 à la salle d'animation de la biblio-

thèque. Le maire de Rosemère, Eric Westram, était heureux, visiblement, de voir les collections exposées dans la salle. «*Pour la première fois, nous unissons culture et sport dans une seule et même activité. Cette exposition s'inscrit dans la vaste programmation culturelle que nous offrons aux Rosemérois, et nous sommes heureux de leur présenter une activité qui sort de l'ordinaire et qui vient rejoindre deux publics différents. Il s'agit d'autant plus d'une activité gratuite et accessible à toute la famille avec l'approche du temps des fêtes.*»

UNE CARRIÈRE EXCEPTIONNELLE

Le président d'honneur prenait la parole devant les élus municipaux, les résidents, les membres des médias et sportifs. Il discutait de ses exploits en tant qu'ancien joueur

de hockey. Derrière lui, une télévision montrait les buts de la victoire comptés en match final de la coupe Stanley, et ce, depuis 1950. Le géant des Islanders a fait scintiller la lumière deux fois pour permettre à son équipe de mettre la main sur le précieux trophée. Il a d'ailleurs accompli de grandes choses. Il a réussi à compter plus de 50 buts, et ce, lors de plusieurs saisons consécutives. Un exploit dont il est fier. Notons que même Wayne Gretzky, le plus grand, n'a pas pu l'imiter.

«*C'est avec beaucoup d'intérêt que j'ai accepté la présidence d'honneur de l'exposition, car le hockey et la coupe Stanley occupent une place de choix dans l'histoire du Québec. Nous sommes passionnés de hockey et je considère qu'une telle exposition est une belle façon de rendre hommage à notre sport*

national. Bravo à la Ville pour cette initiative!» souligne-t-il, en se permettant de glisser quelques blagues lors de son allocution.

ENTRE SPORT ET CULTURE

L'exposition relate l'évolution du trophée, son histoire, celle de lord Stanley, ainsi que les règles officielles pour avoir un jour son nom inscrit sur cet objet si convoité par les joueurs de la Ligue nationale de hockey. Tout au long de l'exposition, les visiteurs pourront écouter des capsules audio qui reprennent des questions posées par des fans et répondues par le célèbre Ron Fournier. Dans l'ensemble, près de 30 artefacts seront présentés de même qu'une réplique de la coupe Stanley.

70 ans
metro
mon épicier

metro
PLUS

Famille
Thibeault

LA FAMILLE
THIBEAULT

OFFRE 5 000\$ EN CERTIFICATS-CADEAUX METRO À GAGNER

Pour le temps des Fêtes

COUPON DE PARTICIPATION

Nom: _____

Tél: _____

Courriel: _____

Un coupon par personne.

1 250\$ CHAQUE SEMAINE DU 15 NOVEMBRE AU 20 DÉCEMBRE 2017

MENU TRAITEUR

Réservez dès maintenant et gagnez votre buffet des fêtes,
crédit applicable de 200 \$ en magasin.
Tirage samedi 16 décembre 2017



AKI
SUSHI

MAINTENANT
DISPONIBLE
CHEZ
METRO
FAMILLE THIBEAULT

À SAINT-JÉRÔME, SAINT-ANTOINE,
SAINTE-SOPHIE, ET BLAINVILLE



metro
PLUS
Famille Thibeault

1260, boul. Curé-Labelle
Blainville
Ouvert de 8 h à 22 h
tous les jours
450 435-1279

430, rue Mgr Dubois
Saint-Jérôme
Ouvert de 8 h à 22 h
tous les jours
450 432-3433

633, boul. des Laurentides
Saint-Antoine
Ouvert de 8 h à 22 h
tous les jours
450 436-3476

2380, Sainte-Sophie
Sainte-Sophie
Ouvert de 8 h à 22 h
tous les jours
450 436-3476

CHRONIQUE
santé

Renforçons
notre microbiote

Le microbiote intestinal est constitué de l'ensemble des micro-organismes qui colonisent nos intestins, soit environ 100 000 milliards de bactéries (dix fois plus que le nombre de cellules humaines). Il est essentiel de se rappeler que deux tiers des espèces retrouvées sont différentes d'une personne à une autre. Notre microbiote prend une telle importance qu'il est maintenant considéré comme un organe à part entière et fait l'objet de plus en plus de recherches, même dans les cas de dépression!

Tous les probiotiques ne se valent pas. Il est donc sage lors du choix d'un bon supplément de probiotiques de s'assurer qu'il soit constitué de souches de bactéries d'origine humaine. En effet, des probiotiques non humains, même s'ils rendent service lors de leur passage dans nos intestins, ne s'accrochent pas. Les souches humaines nous sont plus adaptées et coloniseront notre intestin. Elles auront une plus grande efficacité.

À la différence des autres compagnies, Bio K+ propose un choix de probiotiques sous deux formes. La première, un yogourt à boire (laitier ou végétal) qui offre à notre organisme des bactéries vivantes et actives sur le champ. La seconde, des bactéries lyophilisées dans un enrobage entérique assurant une protection aux bactéries lors de leur passage dans l'appareil digestif (contre les acides et les sels biliaires).

Les souches bactériennes utilisées sont connues, étudiées et leurs effets sont clairement référencés. Composés de 3 types de lactobacilles (acidophilus, casei, rhamnosus), les produits sont particulièrement adaptés aux personnes prenant des antibiotiques, aux gens âgés ou hospitalisés, exposés à la bactérie C difficile. Il fait aussi preuve des autres bienfaits recherchés lors de la prise de probiotiques, comme une protection immunitaire, une amélioration de la digestion, une gestion du transit intestinal, un aide en cas de diarrhée, de constipation, de pathologies inflammatoires, de perméabilité intestinale, etc. Nos habitudes alimentaires ou comportementales (cigarettes, prise de médicaments, stress et autres) ont un grand impact sur l'équilibre de notre flore. À nous d'en prendre soin!

Bertrand Huchot, ND



360, SICARD | STE-THÉRÈSE 23 15
450 437-3326 LAMOISSON.COM

sudoku

RÉPONSE N° 536

8	1	4	3	6	9	2	5	7
2	3	7	1	5	4	8	9	6
5	6	9	8	2	7	1	3	4
3	4	5	6	8	1	9	7	2
6	7	2	9	4	3	5	8	1
1	9	8	5	7	2	4	6	3
4	8	3	2	9	6	7	1	5
7	5	6	4	1	8	3	2	9
9	2	1	7	3	5	6	4	8

RÈGLES DU JEU:

Vous devez remplir toutes les cases vides en plaçant les chiffres 1 à 9 une seule fois par ligne, une seule fois par colonne et une seule fois par boîte de 9 cases.

Chaque boîte de 9 cases est marquée d'un trait plus foncé. Vous avez déjà quelques chiffres par boîte pour vous aider. **Ne pas oublier: vous ne devez jamais répéter plus d'une fois les chiffres 1 à 9 dans la même ligne, la même colonne et la même boîte de 9 cases.**

PROBLÈME N° 536

8			5	3	7			
								7
	1		9					4
3	9							1
					6			
		6		8				3
	3			2	8			9
	6		4	5				
	5	2	6		3			

PROFESSIONNELS À VOTRE SERVICE

Plus de 15 années d'expérience au service des gens!
514-237-3155
Jean-Denis Giguère
Conseiller en sécurité financière, représentant autonome et représentant de courtier en épargne collective rattaché à MICA Capital inc.
149, rue Saint-Eustache, suite 104, Saint-Eustache Québec J7R 2L4
Fax: 1-888-414-6772
www.solutionsfinancieresjdg.com

FAILLITE OU PROPOSITION Succ. Saint-Eustache
Primeau Proulx et Associé inc.
Syndics autorisés en insolvabilité
POUR UNE APPROCHE HUMAINE
Francine Millette
450.419.4097
À votre service depuis 35 ans
846, boul. Curé-Labelle, bureau 205, Blainville J7C 2K9

BESOIN D'ARGENT?
ACHETONS OR
Apportez-nous vos vieux bijoux
Bague, collier, bracelet
PAYONS COMPTANT IMMÉDIATEMENT
*Du lundi au vendredi seulement
BIJOUTERIE Gérard Côté inc. 450-430-6452
1084, Curé-Labelle, Blainville (Face au Maxi)
Votre bijouterie à Blainville depuis 35 ans

Le MOT-MYSTÈRE de chez nous

NO 1414

Lorsque tous les mots ci-dessous auront servi pour encadrer ces lettres, il ne vous restera que les lettres servant à révéler le mot-mystère.

8 LETTRES CACHÉES

- | | | | | | |
|-----------------|------------------|--------------|------------------|----------------|-----------------|
| A arbre | brume | déjel | espoir | G gré | M mars |
| B beau | C calme | doux | étape | J idéal | matin |
| bise | climat | durée | éveil | inonde | mois |
| bourgeon | coule | E eau | F feuille | J joies | N nature |
| bruine | D débâcle | éclat | flor | L lieu | nuée |
| | | effet | fonte | | P pluie |
| | | émane | | | précoce |

THÈME: le printemps est là

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
1	E	L	C	A	B	E	D	U	R	E	E	D	E	I	T
2	F	C	F	O	N	T	E	A	D	E	G	E	L	A	A
3	F	B	O	O	U	V	R	E	S	O	S	R	L	V	M
4	E	E	Y	C	E	L	R	V	O	O	U	C	E	E	I
5	T	A	L	I	E	E	E	U	L	E	E	X	S	N	L
6	R	U	L	A	P	R	N	O	E	V	S	A	E	U	C
7	E	E	S	M	E	I	P	N	I	N	R	I	I	E	A
8	T	S	E	E	A	D	E	E	L	B	U	R	O	D	L
9	O	T	I	G	C	N	I	R	R	T	R	E	J	M	M
10	U	S	E	B	A	N	I	E	I	R	A	E	A	E	
11	R	R	U	M	O	O	E	G	U	O	E	I	V	T	N
12	U	A	E	N	P	S	E	M	R	E	U	M	A	I	I
13	E	M	D	S	O	S	V	U	E	L	I	P	U	N	U
14	L	E	E	R	U	T	A	N	P	S	E	L	R	R	R
15	F	E	U	I	L	L	E	N	O	E	G	R	U	O	B

RÉPONSE DU PROBLÈME PRÉCÉDENT NO 1413: FARCEUR
On peut se procurer les fascicules du MOT-MYSTÈRE et des ENTRECROISÉS dans tous les bons kiosques de la région.

VOYEZ
LES NOUVELLES OFFRES
DE VOS
COMMERÇANTS LOCAUX
rabaischocs.com

Résidence du Patrimoine Résidence Vanier
Louez maintenant, et obtenez 2 MOIS GRATUITS
Pour profiter de la vie!
Résidences pour retraités autonomes
1120, rue Liébert, suite 1, Laval (Situées près du Centre de la Nature) 450 661-5061
HEURES D'OUVERTURE Lundi au vendredi de 8 h à 12 h et de 13 h à 17 h

RESTAURANT B'OEUF DES REPAS ET DES CAFÉS SERVIS AUX PLUS DÉMUNIS

NICOLAS T. PARENT
nparent@groupejcl.ca

Le restaurant B'Oeuf, situé sur la rue Sicard, à Sainte-Thérèse, organise une collecte hors de l'ordinaire. Ce projet, initié par le propriétaire, Pierre Berne, cherche à reconforter les moins nantis du secteur de la ville.

En effet, les habitués de l'endroit et les citoyens sont invités à visiter le restaurant pour acheter des repas qui seront servis aux plus démunis dans le temps des Fêtes. Les donateurs peuvent y manger un bon repas ou simplement visiter, le temps d'un don.

La formule est la suivante: les clients achètent un café, des rôties ou un déjeuner complet qui seront éventuellement servis à une autre personne qui ne peut pas se permettre de manger en restaurant, faute d'argent.

Une fois le don alimentaire complété, un billet sera accroché sur un large babillard. La famille ou l'individu démunis pourront prendre un «ticket» et se présenter à la caisse. Un café ou un repas leur serait servi, dépendamment de ce qui est affiché sur le petit papier sélectionné.

UNE VINGTAINE DE DONS

En entrevue, Pierre Berne tenait à préciser quelques éléments. «Les personnes dans le besoin qui désirent visiter notre établissement n'auront droit qu'à un seul billet, pour laisser la chance aux autres d'avoir un petit quelque chose à manger ou à boire. Bien sûr, nous n'acceptons pas les dons en argent, mais seulement en repas. Les gens et notre clientèle sont invités à acheter des billets qui donnent droit à des déjeuners ou à plusieurs cafés gratuits. Ils sont invités à faire des dons en avance pour les individus dans le besoin pour le temps des Fêtes.»

Lors de cette entrevue, il mentionnait avoir déjà tenté l'expérience dans un autre de ses restaurants, mais il s'agit d'une première pour lui, à Sainte-Thérèse. Aussi, il stipule que l'établissement fait lui-même des dons alimentaires pour la période de Noël.

Le restaurateur a joint le journal le 7 décembre au matin et, au moment d'écrire ces lignes, une vingtaine de clients ont déjà donné généreusement. Enfin, pour faire un don, il suffit simplement de visiter le restaurant B'Oeuf, au 250, rue Sicard, soit non loin de la Plaza Sainte-Thérèse.



Photo Nicolas T. Parent
Pierre Berne, propriétaire du restaurant B'Oeuf.

VOTRE CONCESSIONNAIRE TOYOTA À SAINTE-THÉRÈSE!

Ça fait plaisir.

RAV4 2RM LE 2018
OBTENEZ
1000 \$
DE REMISE*



Modèle 4RM Limited 2018 illustré



Modèle XLE Premium 2018 illustré

C-HR XLE 2018
OBTENEZ
1500 \$
DE REMISE*

LE DÉCOMPTE DE FIN D'ANNÉE

aeroplan OBTENEZ 5 000 MILLES AÉROPLAN^{MD} À L'ACHAT D'UNE TOYOTA¹.

JUSQU'AU 31 DÉCEMBRE 2017 CHEZ SAINTE-THÉRÈSE TOYOTA

* Les remises de 1 000 \$/1 500 \$ s'appliquent exclusivement à l'achat et à la location des modèles de base RAV4 2RM LE 2018 et C-HR XLE 2018. Les autres modèles de RAV4 2018 et de C-HR 2018 ne sont pas admissibles à une remise. Le montant de 1 000 \$/1 500 \$ comprend un rabais de 250 \$/750 \$ applicable avant les taxes et une remise de 750 \$/750 \$ applicable après les taxes (les taxes sont exigibles sur le montant total avant la déduction de la remise). Dans le cas d'une location, le paiement des taxes applicables sur la remise sera requis au moment de la livraison. Programme de location au détail et de financement à l'achat offert par Toyota Canada inc. et conditionnel à l'approbation du crédit par Toyota Services Financiers. Sous réserve des conditions applicables, les offres s'adressent aux particuliers qui louent ou achètent un véhicule entre le 7 et le 31 décembre 2017 chez un concessionnaire participant du Québec, où tous les détails peuvent être obtenus. Le concessionnaire peut louer ou vendre à prix moindre. Les offres peuvent changer sans préavis. † Obtenez 5 000 milles Aéroplan à l'achat ou à la location d'un véhicule Toyota neuf. Voir toyota.ca pour les détails de cette offre. MD Aéroplan et le logo Aéroplan sont des marques déposées d'Airma Canada inc.

- Système précollision avec détection de piétons (PCS avec PD)
- Phares de route automatiques (AHB)
- Alerte de sortie de voie avec assistance à la direction (LDA avec SA)
- Régulateur de vitesse dynamique à radar (DRCC)



120, boul. Desjardins Est, Sainte-Thérèse
www.stetheresetoyota.com 450 435-3685



Alexandre Aubry

alexandre@norja.net
www.lignevision.com
1 900 456-4114 ou par cell. #4114

Signes chanceux de la semaine: **CAPRICORNE, VERSEAU ET POISSONS**

SEMAINE DU 10 AU 16 DÉCEMBRE 2017

BÉLIER (21 MARS - 20 AVRIL)
Il sera très facile de s'entendre avec vous. Vous n'aurez pas peur du travail et vous accepterez volontiers de commencer à préparer certains plats pour les prochaines réceptions des Fêtes.

TAUREAU (21 AVRIL - 20 MAI)
Vous vous retrouverez à la place du patron pendant que celui-ci prendra des vacances bien méritées. Il s'agira d'une situation qui aura un très bel impact sur votre carrière à long terme.

GÉMEAUX (21 MAI - 21 JUIN)
Vous serez le centre de toute l'attention pour une raison ou pour une autre. Il ne serait pas impossible que vous puissiez sauver quelqu'un, ne serait-ce qu'en lui accordant une oreille attentive.

CANCER (22 JUIN - 23 JUILLET)
Vous ne lésinerez pas sur les moyens pour ce qui est des cadeaux et des réceptions avec vos proches. Vous serez dans un bel élan de générosité qui vous apportera un mieux-être extraordinaire.

LION (24 JUILLET - 23 AOÛT)
Il n'est pas facile de coordonner une vie sociale active lorsque le travail est assez exigeant. Vous aurez besoin de lâcher prise, alors n'hésitez pas à accepter les invitations de vos amis.

VIERGE (24 AOÛT - 23 SEPTEMBRE)
Vous pourriez mettre la main sur une belle somme d'argent et vous vous accorderez quelques gâteries. Ce sera une situation qui vous mettra en valeur et qui améliorera votre estime personnelle.

BALANCE (24 SEPTEMBRE - 23 OCTOBRE)
Vous planifierez déjà toutes les prochaines réceptions et ce sera une bonne raison pour réunir quelques-uns de vos proches. Vous aurez également beaucoup d'inspiration pour créer une œuvre de votre cru.

SCORPION (24 OCTOBRE - 22 NOVEMBRE)
Il y a un grand artiste qui sommeille en vous et il se réveillera de manière assez spectaculaire. Vous accomplirez un exploit qui sera remarqué ainsi qu'une forme de nouveau départ.

SAGITTAIRE (23 NOV. - 21 DÉC.)
Votre vie sociale occupera toute la place. Vous aurez sans cesse une foule d'invitations que vous accepterez avec plaisir, et ce, même si vous sentez que vous brûlez la chandelle par les deux bouts par moments.

CAPRICORNE (22 DÉCEMBRE - 20 JANVIER)
Si vous fêtez Noël en grand cette année, il y aura beaucoup de planification à faire de votre côté. Le temps sera une denrée des plus rares, mais ce sera un véritable succès en fin de compte.

VERSEAU (21 JANVIER - 18 FÉVRIER)
Vous aurez envie de quitter votre cocon pour faire de belles découvertes. Vous déciderez d'aller passer les Fêtes sous le chaud soleil des tropiques ou alors il y aura des saveurs exotiques au menu.

POISSONS (19 FÉVRIER - 20 MARS)
Vous serez très ému en apprenant la visite d'un membre de la famille que vous ne voyez que très rarement et qui représente beaucoup à vos yeux. Vous ne lésinerez pas sur les moyens d'accueillir cette personne.

MARCHÉ DE NOËL DE SAINTE-THÉRÈSE

PARTICIPEZ À DES ACTIVITÉS À SAVEUR ANNÉCIENNE

Afin de souligner le 30e anniversaire du pacte d'amitié unissant les villes de Sainte-Thérèse et d'Annecy, en France, la Ville de Sainte-Thérèse propose aux visiteurs du Marché de Noël des activités spéciales gratuites les dimanches 10 et 17 décembre prochains, entre 11 h et 17 h. C'est un rendez-vous à la Place Lagoa!

Dégustation: les plus gourmands seront ravis de goûter de savoureux fromages savoyards tels que Le Reblochon, la Tomme de Savoie et le Beaufort d'été AOP.

Exposition de photos: celles et ceux qui ont envie de voyager à Annecy l'instant d'un moment pourront le faire grâce à l'exposition de photographies *Je te présente ma ville*, qui avait été organisée dans le cadre d'un concours de photos dans chacune des villes. Les 30 premiers visiteurs recevront un magnifique calendrier 2018 renfermant les photos de l'exposition.

Tours de carriole commentés: pour se familiariser avec la Ville d'Annecy, il suffira de monter à bord de la carriole pour un tour commenté.

Captation de vœux: de 13 h à 15 h, les Thérésiens et les visiteurs du Marché de Noël sont invités à offrir leurs meilleurs vœux des Fêtes aux Annéciennes et aux Annéciens. Les chaleureux messages seront captés par caméra, puis envoyés à la Ville d'Annecy, qui les partagera sur sa page Facebook pendant les Fêtes. La Ville de Sainte-Thérèse les diffusera également sur son site Web.

«Quelle belle façon de clore les célébrations entourant le 30e anniversaire du pacte d'amitié entre Sainte-Thérèse et Annecy.

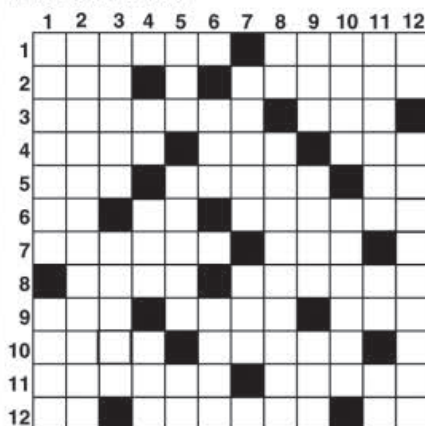
La période des Fêtes est propice aux rapprochements et aux moments de bonheur partagés. C'est pourquoi la Ville tenait à profiter de l'occasion pour offrir, aux citoyens comme aux visiteurs du Marché de Noël, la chance de se rapprocher de nos cousins annéciens», a déclaré la mairesse de Sainte-Thérèse, Sylvie Surprenant.

Rappelons que la Maison des métiers d'art se poursuit jusqu'au 10 décembre dans le chaleureux décor de la maison Lachaine, alors que le Marché de Noël demeure installé à la Place du Village jusqu'au 17 décembre. Jusqu'au 22 décembre, citoyens et visiteurs sont invités à prendre part au concours *Sur la trace des lutins*, en repérant les lutins dans les commerces participants du Village, pour courir la chance de remporter un prix.

Consultez la programmation complète de l'événement *Le Village devient maboule!* au [www.sainte-therese.ca] et suivez la page Facebook de la Ville pour ne rien manquer [#maboule2017].

Les mots croisés de chez nous

PROBLÈME NO 1515



Horizontalement

- Fondamentale. - Pièces de vaisselle pour la table.
- Habilité. - Personne qui manifeste de la pitié.
- Personne qui, dans les courses, donne le signal du départ. - Ville du Japon.
- Située. - Clair, précis. - Lettre de l'alphabet grec.
- Ville du Nigeria. - Explorez de la main. - Tellement.
- Conjonction. - Conjonction. - Dans une expression si-gnifiant, de mauvais goût (pl.).
- Ensemble des chevaux de course du même propriétaire. - Sujet conscient et pensant.
- Il fut le maître de Démosthène. - Vif et rapide.
- Article contracté. - Fromage blanc. - Pieu.
- Risque d'incident défavorable. - Démonstratif.
- Sur-le-champ, immédiatement. - De la Région Nord-Pas-de-Calais.
- Personnel. - Entêtées. - Préposition.

Verticalement

- Réceptif large et profond pour les besoins d'un malade alité. - Sa peau est utilisée en maroquinerie.
- Personne qui manque d'authenticité.
- Arrêt de la circulation d'un liquide organique. - Dans la Corrèze.
- Dans la gamme. - Monnaie de Suède. - Possède (qu'il).
- Terme de tennis. - Sélectionnes, choisis. - Démonstratif.
- École créée en 1945. - Contribution à une dépense.
- Disposée, décidée à. - Prairie naturelle.
- Lettre de l'alphabet grec. - On la place sur le bout du sein pour aspirer le lait.
- Monnaie roumaine. - Enfant calme et docile. - Fleur symbolique.
- Première lueur du jour. - Chant populaire religieux de la communauté noire.
- Elle donne le sommeil. - Possessif. - Personnel.
- Personnel. - Partie inférieure de l'épaule (pl.).

RÉPONSES DU NO 1514



Venez profiter des activités spéciales gratuites offertes les dimanches 10 et 17 décembre au Marché de Noël de Sainte-Thérèse.



MARCHÉ AUX PUCES DU CINÉ-PARC ST-EUSTACHE



- ❄ L'ATTRACTION #1 SUR LA RIVE-NORD
- ❄ 40 000 PERSONNES CHAQUE SEMAINE
- ❄ OUVERT À L'ANNÉE
- ❄ NOMBREUX KIOSQUES
- ❄ IMMENSES STATIONNEMENTS
- ❄ RESTAURANTS
- ❄ ANIMATION COUNTRY AU JOCKEY BAR
- ❄ ÉCRAN POUR AMATEURS DE SPORTS!

LE PLUS GRAND AU QUÉBEC!

Y faire un tour c'est tomber en am♥ur!



Le père Noël est de retour

Samedi le 9 décembre	11h30 à 16h00
Dimanche le 10 décembre	11h30 à 16h00
Samedi le 16 décembre	11h30 à 16h00
Dimanche le 17 décembre	11h30 à 16h00
Vendredi le 22 décembre	15h00 à 19h00
Samedi le 23 décembre	11h30 à 16h00

Horaire des fêtes 2017

Jeudi 14 décembre	11h00 à 21h00
Vendredi 15 décembre	11h00 à 21h00
Samedi 16 décembre	9h00 à 17h00
Dimanche 17 décembre	9h00 à 17h00
Jeudi 21 décembre	11h00 à 21h00
Vendredi 22 décembre	11h00 à 21h00
Samedi 23 décembre	9h00 à 17h00
Dimanche 24 décembre	9h00 à 16h00
Vendredi 29 décembre	11h00 à 21h00
Samedi 30 décembre	9h00 à 17h00
Dimanche 31 décembre	9h00 à 16h00



Joyeuses fêtes!

Autoroute 15, sortie 640 Ouest, direction St-Eustache
Sortie 14, 25e avenue et suivez les indications!

450-472-6660 - Laurentides : 450-430-9090 www.mathers.ca



À LA 19^E ÉDITION
DES MERCADOR

CINQ ENTREPRISES RÉCOMPENSÉES POUR S'ÊTRE DÉMARQUÉES À L'ÉTRANGER



Crédit photo Mélissa Gariépy

Nous reconnaissons, de gauche à droite, Ariel Retamal (Laurentides International), Paulo Hilario (Teknocam), Hiep Pham (Les Aciers Sofatec), Carole Poirier (Urban Blu), François Hébert et Robert J. Lauzon (Les Aciers Sofatec), Patrick Pinto, Hossein Samimi et Baran Firooz (Comac Corporation), Éric Vachon et Marc Bruneau (Industries Trovac) et Pierre Fortier (Président de Laurentides International).



Suivez-nous 1
www.facebook.com/NordInfoCom

BENOÎT BILODEAU
benoitb@groupejcl.ca

un large éventail d'industries manufacturières, a été récompensée pour ses succès aux États-Unis.

Cinq entreprises des Laurentides ont été récompensées, lors de la 19^e édition des MercadOr, pour s'être particulièrement démarquées à l'étranger au cours de la dernière année. L'événement était organisé par Laurentides International, un organisme régional de promotion des exportations, et a réuni tout récemment plus d'une centaine d'exportateurs de la région, à Sainte-Thérèse.

«À travers leurs efforts soutenus à l'international, ces entreprises exportatrices contribuent à la prospérité économique de notre région», a souligné, lors de cette soirée de remise, le directeur général et commissaire à l'exportation de Laurentides International, Ariel Retamal.

«L'exportation a permis à ces entreprises innovantes de créer et maintenir des centaines d'emplois de qualité dans notre région», a mentionné, de son côté, le président de Laurentides International, Pierre Fortier.

Les Industries Trovac, également situées à Blainville et qui œuvrent dans le domaine de l'aspirateur central, se sont vues décerner un MercadOr dans la catégorie «Implantation à l'étranger». Celle-ci s'est particulièrement démarquée grâce à l'acquisition d'un distributeur dans l'Ouest canadien, basé à Vancouver, en Colombie-Britannique. Cet investissement a permis à Trovac de prendre le contrôle de la distribution de ses produits sur la totalité du territoire canadien.

L'entreprise Urban Blu, située dans le secteur de Saint-Janvier, à Mirabel, a de son côté mérité un prix dans la catégorie «Nouvel exportateur». Celle-ci se spécialise dans la fabrication et la commercialisation de toilettes publiques automatiques et nettoiyantes préfabriquées. Elle est considérée comme étant la seule manufacturière de toilettes automatiques au Canada, et propose maintenant ses produits aux États-Unis, où elle a créé une filiale à Argos, en Indiana. Elle vise maintenant des marchés plus éloignés, tels que le Mexique.

LES ENTREPRISES LAURÉATES
Spécialisée dans la fabrication sur mesure de machinerie et de pièces d'acier mécano-soudées d'envergure, l'entreprise Les Aciers Sofatec, de Sainte-Anne-des-Plaines, est ainsi lauréate dans la catégorie «Leader à l'exportation», le grand prix de cette soirée. L'entreprise, dont les exportations représentent 80 % de son chiffre d'affaires, attribue ses succès internationaux au haut niveau d'implication de ses employés.

Dans la catégorie «Nouvel exportateur», l'entreprise lauréate est Teknocam, basée à Blainville. Celle-ci, qui offre un service d'usinage de pièces haute précision pour

Enfin, Comac Corporation, de Saint-Jérôme, a été récompensée dans la catégorie «Diversification de marchés». Grâce à ses efforts constants à l'exportation, elle a été en mesure de maintenir une croissance de 20 % par année et de soutenir des emplois de qualité en recherche et développement, dans la région.

Rappelons, en terminant, que Laurentides International a comme mission de fournir des conseils, ainsi qu'un appui soutenu et personnalisé, aux PME de la région qui sont intéressées par une démarche d'exportation ou qui sont impliquées dans celle-ci, afin qu'elles réussissent sur les marchés internationaux.

786130_57093_2

LASER MÉDIC SPA

J'adore mes services chez Laser Médic Spa, je réfère cet endroit à tout le monde xoxo

Julie Royer

LASER MÉDIC SPA APPROUVÉ

PRÉSENTANT CANADA ET L'ÉTRANGER

Depuis 15 ans

Julie Royer
Championne canadienne de fitness

LASER MÉDIC SPA

PROMO * 259\$

ÉPILATION LASER IPL CORPS COMPLET

50% DE RÉSULTAT EN UNE SEULE SÉANCE

LASER MÉDIC SPA

ÉVALUATION MORPHOLOGIQUE GRATUITE

MICROBLADING

AVANT APRES

LASER MÉDIC SPA

RABAIS - 50%

THERMAGE

AVANT APRES

(VALEUR DE 1500\$)

LASER MÉDIC SPA

PROMO

EXTENSION DE CILS - PREMIER REMPLISSAGE GRATUIT

(DURÉE 45 MIN MAXI) À L'ACHAT D'UNE POSE DE CILS COMPLETE, À PRIX RÉGULIER

LASER MÉDIC SPA

PROMO

2 POUR 1 SUR UN LASH LIFT À PRIX RÉGULIER

AVANT APRES

LASER MÉDIC SPA

RABAIS - 50%

SPRAY TAN

95, bou. de Gaulle, Lorraine • 514-994-4842 • epilationlasermedicspa.com

Certificats-cadeaux disponibles

LE POUVOIR DES QUESTIONS AVEC DIANE LEMIEUX



Photo Benoît Bilodeau

(B. B.) — En présence des nouveaux maires de Bois-des-Filion et de Lorraine, Gilles Blanchette et Jean Comtois, la Chambre de commerce de Bois-des-Filion-Lorraine a accueilli, à l'occasion de son déjeuner mensuel du mois de novembre, Diane Lemieux, conférencière, formatrice et coach depuis 2002. Celle-ci a entretenu son auditoire sur le «pouvoir des questions», un outil très efficace dont auraient avantage à maîtriser les gens d'affaires pour augmenter de façon substantielle leurs ventes et profits. On aperçoit ici les maires Gilles Blanchette et Jean Comtois, la conférencière Diane Lemieux, la responsable des déjeuners, Guylaine Lemire, et le président de la Chambre, Guy Barbe. Précisons que le prochain déjeuner, qui aura lieu le mercredi 20 décembre, au Chalet des citoyens de Bois-des-Filion, sera l'occasion de souligner la fête de Noël, mais surtout d'amasser des dons qui se transformeront en paniers de Noël. Pour réserver sa place: 450 818-3481.

▼ COURS SUR LE BUDGET DE L'ACEF

OFFREZ-VOUS UNE MEILLEURE SANTÉ FINANCIÈRE

L'Association coopérative d'économie familiale (ACEF) des Basses-Laurentides démarre bientôt deux types de cours sur le budget: une session grand public et une session pour les couples.

COURS SUR LE BUDGET

En plus de proposer une méthode budgétaire simple, complète et efficace, les participants sont appelés à partager leurs expériences et à parfaire leurs connaissances sur différents sujets de consommation. Une session de cours comporte trois rencontres en petit groupe.

La prochaine session aura lieu les mardis 30 janvier, 27 février et 27 mars, de 19 h à 21 h 30, à la Maison du Citoyen de Sainte-Thérèse, 37, rue Turgeon. Le coût: 50 \$ par personne ou 75 \$ par couple.

«LE COUPLE ET L'ARGENT»

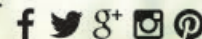
L'argent est un problème dans votre couple? Ou vous désirez tout simplement y voir plus clair? Vous désirez développer une méthode budgétaire en ayant une vision commune de vos besoins et vos priorités?

L'ACEF invite les couples à des cours sur le budget spécialement conçus pour eux. Les cours s'échelonnent sur trois rencontres qui se tiendront les mardis 6 février, 6 mars et 10 avril. Le coût: 75 \$ par couple.

La signature du contrat de cours réserve votre place. Pour plus d'informations, visitez notre site Web à [www.acefbl.org]. Pour vous inscrire: 450 430-2228.



SUPERMARCHÉ SANTÉ



360, SICARD | STE-THÉRÈSE | 450 437-3326 | LAMOISSON.COM

La recette santé de la semaine

Salade betteraves et pommes biologiques

Ingrédients

- 3 tasses de betteraves bio cuites et coupées en dés (environ 5 betteraves)
- 1 pomme bio épluchée et coupée en dés
- 10 feuilles de menthe coupées en petits morceaux
- ½ tasse de noix de Grenoble hachées finement (Artisan)
- ½ tasse de canneberges séchées et hachées finement (facultatif)
- Faumage fort râpé (Gusta) au goût
- Roquette ou épinard pour servir la salade

Vinaigrette

- 2 c à table d'huile d'olive extra vierge ou d'avocat
- 2 c à table de vinaigre de cidre de pommes (Filsinger's)
- Sel et poivre au goût

Mélanger les ingrédients, sauf la roquette et le faumage. Ajouter la vinaigrette. Ajuster la quantité de vinaigrette au goût.

Servir sur un lit de verdure et saupoudrer une généreuse quantité de faumage.

Variez les noix, les sortes de betteraves et la quantité de menthe.

Donne 4 portions d'environ 3/4 tasse.

Bon appétit!

Par Isabelle Bélanger, en collaboration avec Marie-Claude Légaré



Popote Santé





LE CENTRE D'ART LA PETITE ÉGLISE

Salle Desjardins

PROGRAMMATION

2018



Les Denis Drolet
En rodage
Vendredi 12 janvier
20 h • 30 \$



Caroline Planté
Vendredi 19 janvier
20 h • 25 \$



Isabelle Huot
Mardi 30 janvier
19 h • 22,50 \$



Guy Bélanger
Vendredi 2 février
20 h • 25 \$



Genevieve Leclerc
Samedi 3 février
20 h • 35 \$



Patrick Proulx
En rodage
Vendredi 9 février
20 h • 35 \$



Jordan Martinez & The Cuban Martinez Show
Samedi 10 février
20 h • 22,50 \$



ENTRE VOUS ET NOUS
En rodage
Samedi 17 février
14 h 30 • 34 \$



COMPLET
Simon Gouache
Mercredi 21 février
20 h • 25 \$



EN RAPPEL
Jean-Claude Gélinas
Samedi 24 février
20 h • 28 \$



Émile Bilodeau
Vendredi 2 mars
20 h • 25 \$



Philippe Brach
Samedi 3 mars
20 h • 27,50 \$



The Lost Fingers
Vendredi 9 mars
20 h • 30 \$



Julien Lacroix et Mehdi Bousaidan
Rencontre au sommet!
Samedi 10 mars
20 h • 25 \$



Mononc' Serge
Samedi 16 mars
20 h • 20 \$



David Thibault
Samedi 17 mars
20 h • 34,50 \$



Big Time
Hommage à Peter Gabriel
Vendredi 23 mars
20 h • 22,50 \$



Soran
Samedi 24 mars
20 h • 20 \$



The Tennessee Two
Hommage à Johnny Cash
Dimanche 25 mars
14 h 30 • 22,50 \$



Louis T
Objectivement parlant
Samedi 31 mars
20 h • 22,50 \$



Andréanne A. Malette
Vendredi 6 avril
20 h • 25 \$



QW4RTZ
Vendredi 13 avril
20 h • 35 \$



Alain Choquette
Drolement magique!
Samedi 14 avril
20 h • 37,50 \$



Eddy King - Mokanzi
En rodage
Vendredi 20 avril
20 h • 22,50 \$



Michel Pagliaro
Vendredi 27 avril
20 h • 32,50 \$



Guitar Story
Samedi 28 avril
20 h • 25 \$



SUPPLÉMENTAIRE
Patrice Michaud
Jeudi 3 mai
20 h • 35 \$



Mathieu Cyr
Samedi 5 mai
20 h • 25 \$



SUPPLÉMENTAIRE
Tire Le Coyote
Jeudi 10 mai
20 h • 30 \$



Alaclair Ensemble
Vendredi 11 mai
20 h • 22,50 \$



Daniel et Silvi
Samedi 19 mai
20 h • 26 \$



Klô Pelgag
Vendredi 25 mai
20 h • 30 \$



Virginie Fortin
Vendredi 1^{er} juin
20 h • 22,50 \$

BILLETTERIE :
450 974-2787 ou
via **admission.com**

SERVICE DES ARTS ET DE LA CULTURE :
275, rue Saint-Eustache, Saint-Eustache
Lundi au jeudi, 8 h 30 à 16 h 30
Vendredi, 8 h à 12 h

SAINT-EUSTACHE MULTISERVICE :
145, rue Saint-Louis, Saint-Eustache
Lundi, mardi, jeudi, 8 h 30 à 16 h 30
Mercredi, 8 h 30 à 20 h 30
Vendredi, 8 h à 16 h 30

LE ZÉNITH
305, avenue Mathers, Saint-Eustache
450 485-0848

lapetiteeglise.com

 **facebook.com/lapetiteeglise**

LES FORAITS

HUMOUR 69 \$

Les Denis Drolet
Daniel et Silvi
Louis T

RELÈVE 50 \$

Genevieve Leclerc
Soran

NOSTALGIE 43 \$

Big Time
Hommage à Peter Gabriel
Guitar Story

L'ADISQ 80 \$

Klô Pelgag
Patrice Michaud
Émile Bilodeau* ou
Alaclair Ensemble*
(*Un spectacle au choix)

PETITS THÉÂTRES 32 \$

CLASSIQUE
LA GRANDE ÉTUDE
LES POURQUOI
À L'ÉCOLE
AU BOUT DU CONTE



▼ LES 15 ET 16 DÉCEMBRE AU ZÉNITH

PETER MACLEOD JASE DE LIBERTÉ

CLAUDE DESJARDINS
cdesjardins@groupejcl.ca

La quête de liberté cimenter les propos de l'humoriste Peter MacLeod qui propose un 5e spectacle solo tout simplement intitulé *Libre*, un opus qu'il promène depuis un an et demi et qui fait manifestement courir les foules: 100 000 billets vendus, une centaine de représentations, sans compter que l'artiste vient de passer un autre cap vertigineux avec 800 000 billets vendus en carrière. On a vu pire.

«On n'a pas à se plaindre!» s'exclame le principal intéressé lors d'un entretien téléphonique, avant de remonter le fil du temps, jusqu'au moment où l'idée d'écrire sur un tel sujet lui est apparue, il y a un peu plus de deux ans, alors que l'individu MacLeod, qui avait notamment survécu à un accident d'avion (un sujet qu'il aborde dans son spectacle), réfléchissait sérieusement au sens à donner à sa vie.

«C'est une période où je travaillais sur moi-même, dit-il. J'avais l'impression de tourner en rond, de revenir toujours au même point. C'était comme le jour de la marmotte. J'étais pris là-dedans.» Tellement, en fait, que cette préoccupation s'est retrouvée au cœur de son travail d'auteur (avec la collaboration de Marc Gélinas et Louis-Philippe Rivard), un sujet sérieux qu'il est parvenu à transformer pour en extirper tout le potentiel humo-

ristique.

«C'est un vaste sujet, la liberté, et c'est tellement relatif. On pourrait en parler longtemps, tellement qu'on finirait par manquer de vin, blague-t-il. En fait, ça se passe entre les deux oreilles. C'est facile d'être libre quand tout va bien dans ta vie. C'est quand il t'arrive des épreuves que tu vois si tu l'es vraiment, si tu es capable d'envisager des solutions.»

UN PORTRAIT DE SOCIÉTÉ

C'est en réfléchissant à tout ça qu'il s'est donc mis au travail, coiffant la page blanche d'un mot unique qui allait nommer sa démarche: libre. «Pour commencer à écrire, il me faut toujours un titre. Chacun de mes numéros a aussi le sien et ils ont tous un rapport avec le titre principal», exprime celui qui présente l'ensemble comme un portrait de notre société. «C'est mon portrait à moi, mais après 100 représentations, les gens me confirment qu'ils se reconnaissent. Je ris de leurs travers, mais je ris des miens, aussi», évoque celui qui aborde maints sujets tels les médias sociaux, le mensonge, les biens matériels, la religion, le sexe, l'argent, bref, tout ce qui peut favoriser la liberté... ou l'entraver.

Et la liberté d'expression, dans tout ça? Est-on davantage soumis à la censure, de nos jours, quand on est humoriste? «Tu remarqueras que ceux qui se font taper sur les doigts sont peut-être allés trop loin, pense-t-il. Tout repose sur la loi du gros bon sens. Certains se permettent des bla-



Peter MacLeod présentera son spectacle *Libre*, les 15 et 16 décembre à la salle du Zénith, à Saint-Eustache. Informations: [www.lezenithsteustache.ca].

gues qui provoquent un tourbillon médiatique qui leur amène de la visibilité. Personnellement, je ne me suis jamais servi de ça», affirme-t-il. Et s'il lui est arrivé de faire de la peine à quelqu'un, il a eu le réflexe de s'excuser, dit-il à propos d'une blague sur une personnalité publique qu'il avait faite à l'émission *Piment fort*.

Il faut dire que l'humoriste a ce ton bien à lui, un langage assez cru, mais aussi ce petit rire bon enfant qui vient souvent désamorcer le malaise provoqué par certains gags.

LIVRER LE TEXTE

Et la formule n'a guère changé. *Libre* a beau bénéficier de quelques babioles technologiques, des projections sur toile qu'il qualifie d'hallucinantes et qui nourrissent le propos, celui-ci ne requiert nul

autre personnage que celui que l'on connaît tous. Tout réside donc, encore et toujours, dans le texte et la livraison du texte. Le désir de se déguiser ne lui est d'ailleurs jamais venu. «La société et la vie évoluent tellement vite que c'est facile de se renouveler», affirme Peter MacLeod, convaincu qu'il pratique le plus beau métier du monde et qui invite le public à la salle du Zénith, à Saint-Eustache, les 15 et 16 décembre.

«Venez voir un gars qui a encore du fun à faire ce qu'il fait, dit-il le plus simplement du monde. Quand je vois les gens se lever et m'applaudir, à la fin du spectacle, je me dis que si j'ai pu leur faire oublier les tracas du quotidien pendant deux heures, c'est un bel échange. Je suis très privilégié.»



UN CADEAU POUR SOI

2 POUR 1

2 PAIRES À PARTIR DE 299\$*



Blainville 1355, boul. Michèle-Bohec 450 434-0880
(Mega-centre sortie 28)

Rosemère 57, boul. Bouthillier 450 435-6678
(en diagonale avec Dormez-vous)

NEWLOOK

lunetterie

*À l'achat d'une paire de lunettes complète incluant une monture de la sélection du 2 pour 1 et des verres optiques avec traitement résistant aux rayures, obtenez une deuxième paire de lunettes de la sélection du 2 pour 1. Vous payez la plus chère des deux paires. Monture à titre indicatif seulement. Détails en magasin. Michel Laurendeau, opticien.

Examens de la vue sur place par des optométristes

NEWLOOK
lunetterie

MVE: P-COUPON 100
CODE: J024

Applicable à l'achat d'une paire de lunettes complète incluant monture et verres optiques avec traitement résistant aux rayures. Offre valide sur une sélection de montures.

100\$ de rabais**

**Valable jusqu'au 24 décembre 2017 aux succursales de Blainville et Rosemère. Non monnayable. Non échangeable. Fac-similés non acceptés. Ne peut s'ajouter à tout autre rabais. Un seul coupon par personne par achat. Michel Laurendeau, opticien.

LE PUBLIC INVITÉ AUX FUNÉRAILLES

CLAUDE DESJARDINS
cdesjardins@groupejcl.ca

La famille de Patrick Bourgeois a fait savoir que le public serait le bienvenu aux funérailles du musicien décédé le 26 novembre dernier, des suites d'un cancer, à l'âge de 55 ans. L'invitation vient de l'artiste lui-même qui en avait fait part à ses proches, face à l'éventualité de son décès.

Grande vedette de la chanson, l'ex-résident de Rosemère est né le 16 juin 1962 et s'est révélé au grand public à la fin des années 1980, à titre de chanteur principal des B.B., un groupe qui a marqué l'univers québécois de la musique jusqu'au milieu des années 1990.

Reconnu pour ses talents de compositeur, Patrick Bourgeois a notamment collaboré aux chansons du groupe humoristique Rock et Belles Oreilles et a signé la musique du long métrage *Karmina*, de

Gabriel Pelletier, paru en 1996. Il revient également deux albums solos parus en 1998 (*Patrick Bourgeois*) et en 2001 (*Inexploré*). Atteint d'un cancer depuis le début de l'année 2016, il s'était fait plutôt discret, mais on a pu l'apercevoir à la télévision, le printemps dernier, alors qu'il assistait au triomphe de son fils Ludovick, gagnant de la dernière édition de *La Voix*.

FUNÉRAILLES

Patrick Bourgeois laisse dans le deuil son épouse, Mélanie Savard, son père, Raymond, sa sœur, Sophie, ses enfants Pénélope, Ludovick et Marie-William, de même que la mère de ses deux aînés, Josée Aumais.

Les funérailles seront célébrées à l'église Sainte-Thérèse-d'Avila, 10, rue de l'Église à Sainte-Thérèse, le lundi 11 décembre. La famille y recevra les témoignages à compter de 13 h, alors que les funérailles sont prévues à 14 h.

SPECTACLES À VENIR CHEZ ODYSCÈNE

Odyscène vous offre l'opportunité de vous imprégner de l'ambiance de Noël: trois soirées pour faire le plein d'énergie en vue des préparatifs des Fêtes.

EMILIE-CLAIRE BARLOW

Avec son spectacle *Lumières d'hiver*, présenté au Cabaret BMO Sainte-Thérèse le 13 décembre, à 20 h, cette talentueuse chanteuse propose un mélange éclectique de chansons hivernales et de chansons de Noël. Humour, finesse, dextérité jazzique et bien sûr, cette voix absolument délicieuse assureront une soirée magique à toutes et à tous!

YVES P. PELLETIER EN RODAGE

Pour la première fois de sa carrière, l'humoriste monte seul sur scène. M. Caron, le lecteur de nouvelles pour les sourds et l'extraterrestre Stromgol seront de la partie. Mais aussi des histoires personnelles qui vous feront découvrir des aspects insoupçonnés de son univers et de sa folie. Au Cabaret BMO Sainte-Thérèse le 14 décembre, à 20 h.

THE LOST FINGERS

Vous n'aurez jamais entendu chanter Noël de cette façon! Le groupe vous invite le 15 décembre, à 20 h, à la Salle Pierre Legault, pour un périple musical autour du monde



Emilie-Claire Barlow

avec les pièces de leurs albums *Christmas Caravan* et *Coconut Christmas*. Une vingtaine de morceaux de Noël de style, d'époque et d'origines diverses. Autant de lectures audacieuses et uniques, réarrangées de manière tantôt sophistiquées, tantôt déjantée, par The Lost Fingers.

Renseignements: 450 434-4006 ou [www.odyscene.com].



www.facebook.com/NordInfoCom

UNE PRÉSENTATION DE
VIDÉOTRON
DÉCLARATION DE GUERRE

CHAMPIONNAT DU MONDE WBO DES POIDS MOYENS
SAUNDERS VS LEMIEUX

16 DÉCEMBRE ★ PLACE BELL
BILLETTS EN VENTE SUR EVENKO.CA

GOLDEN BOY, FIVE OF THE TIER, FRANK WARREN, LIVE ON HBO, COCA-COLA, 96.9, LA CAGE



Dès janvier
2018

Modifications aux collectes

1 SEUL SECTEUR
pour toute la ville

ALTERNANCE des collectes



Consultez le calendrier des collectes 2018 au www.sainte-therese.ca

Questions et renseignements

Ligne Info-collectes 450 434-14440, poste 2500
udd@sainte-therese.ca



SAINTE-THÉRÈSE



DE L'ÉCOLE EXCELLENCE ROSEMÈRE CAMILLE ET LOUCAS SONT CHAMPIONS CANADIENS

CHRISTIAN ASSELIN
casselin@groupejcl.ca

Le couple de patineurs composé de la Lorraine Camille Audelin-Dubé, 12 ans, et de son partenaire Loucas Éthier, de Bromont, 17 ans, a remporté le titre de champion canadien pré-novice alors qu'il participait, le 1er décembre à Pierrefonds, au Défi de Patinage Canada.

L'exploit réalisé par les jeunes patineurs est d'autant plus méritant qu'ils ne s'entraînent ensemble que depuis mars 2016 lorsqu'ils se sont rencontrés à l'École Excellence Rosemère. Dirigé par leur entraîneur Yvan Desjardins, le couple a impressionné dès les premiers coups de patin.

«Malgré leur différence d'âge et de grandeur, raconte le père de Camille, Éric Dubé, présent lors de cette journée d'essai, le match était parfait. Ils patinaient à l'unis-

son, avec le même coup de patin en exécutant leurs sauts de la même façon.»

Quelques semaines plus tard débutait leur entraînement. De deux fois par semaine, en avril, on passe à trois fois semaine à compter de septembre 2017. Les entraînements se déroulent aux arénas de Rosemère... et de Bromont.

«Avec environ 135 kilomètres qui les séparent, faites le calcul, ça fait beaucoup de temps sur la route, lance M. Dubé. Cependant, poursuit-il, ce n'est pas cette distance qui les a empêchés de travailler fort afin d'atteindre la plus haute marche du podium canadien.»

UNE OVATION

Au Défi Patinage Canada, lors de la présentation de leur programme court, le 30 novembre, les nombreuses heures passées sur la glace à s'entraîner ont porté leurs fruits. Sous l'air de *Cheek to cheek* de

Frank Sinatra, Camille, «vêtue d'une belle robe rouge confectionnée par sa grand-mère», a tenu à précisé papa, et Loucas, en smoking, ont obtenu une note de 32.95, les plaçant en première place provisoire.

Le lendemain, à l'issu d'un programme long quasi parfait, le couple a confirmé cette première place et a ainsi mis la main sur le titre de champion canadien pré-novice. Éric Dubé était aux premières loges pour assister à la prestation de sa fille et son partenaire.

«Ils ont réalisé un double axel impeccable, un triple salchow lancé et démontraient une chimie incroyable sur la glace. La foule a vraiment été conquise, leur réservant même une ovation.»

Leur saison étant maintenant terminée, Camille et Loucas reprendront l'entraînement en vue du spectacle de fin d'année de l'École Excellence Rosemère.



Les patineurs artistiques Camille Audelin-Dubé de Lorraine et son partenaire Loucas Éthier de Bromont sont les champions canadiens de la catégorie pré-novice.

UNE BOURSE SAPUTO POUR CLÉMENT ET NICOLAS



Crédit photo: Groupe NH Photographes

Deux étudiants-athlètes en soccer de notre région, soit Nicolas Desjardins, de Blainville, et Clément Bayiha, de Sainte-Thérèse, ont reçu une bourse de 2 000 \$ de la Fondation de l'athlète d'excellence du Québec lors de la 18e édition du Programme de bourses Saputo. Clément a reçu une bourse dans le cadre du programme Soutien à la réussite sportive et académique. Il est joueur partant de son équipe et étudiant en sciences de la nature au collège Montmorency. Pour ce qui est de Nicolas, il a obtenu une bourse pour souligner son excellence académique. Il étudie en 4e secondaire à l'École secondaire Antoine-de-Saint-Exupéry et a été membre de l'équipe canadienne ayant participé au Championnat CONCACAF en 2017. Nicolas et Clément ont reçu leur bourse des mains de Sandy Vassiadis, vice-présidente, Communications et responsabilité corporative chez Saputo.

POUR DES RABAIS LOCAUX VISITEZ

rabaischocs.com



Payez **1750\$** Obtenez **35\$**



Payez **150\$** Obtenez **300\$**

Exclusivement sur

rabaischocs.com
Achetez chez vos commerçants locaux

▼ GAIN DE 4-2 AUX DÉPENS DES WILDCATS

UN TOUR DU CHAPEAU DE **BARRÉ-BOULET** PROPULSE L'ARMADA



Photo Sylvain Charest

Alex Barré-Boulet (au centre) ne dérougit pas. Jeudi, il a marqué trois buts pour permettre à l'Armada de l'emporter 4-2. Il se retrouve au sommet des meilleurs pointeurs de la LHJMQ avec 50 points.

MARCO BRUNELLE
redaction@groupejcl.ca

Alex Barré-Boulet a continué sur sa lancée, jeudi soir, enfilant trois buts pour ainsi paver la voie à une victoire de 4-2 de l'Armada aux dépens des Wildcats de Moncton. Blainville-Boisbriand s'installe donc en solo au premier rang de la LHJMQ.

La Flotte laurentienne n'a pas mis de temps à s'inscrire au pointage. Il n'y avait que 36 secondes d'écoulées quand Alex Barré-Boulet a fait scintiller la lumière rouge, réglant du même coup un dossier, soit celui d'obtenir un point pour un 20e match de suite, un record pour la formation laurentienne.

«C'est sûr que je sais que je suis sur une séquence de matchs avec au moins un point, mais j'essaie de ne pas y penser parce qu'au début de la saison, j'y pensais et ça ne fonctionnait pas», a humblement mentionné, après la rencontre, celui qui a atteint le plateau des 50 points.

Barré-Boulet était avec Alexandre Alain lors d'une descente à 2 contre 2 et il a choisi de tirer pour déjouer Mark Grametbauer sur le côté rapproché. Francis Leclerc a obtenu une passe.

Le numéro 19 a remis ça en fin d'engagement en dirigeant une passe de Michael Kemp entre les jambières de

Grametbauer pour enfiler son deuxième du match et son 25e de la saison.

De l'autre côté de la patinoire, Francis Leclerc a eu à se signaler à deux reprises et chaque fois, la rondelle a semblé poursuivre son chemin avant d'être arrêtée une fois par Ryan DaSilva ou d'être déviée à côté du filet.

Même en désavantage numérique, la troupe de Joël Bouchard a causé des maux de tête à ses rivaux. Rémy Anglehart s'est tout d'abord faufilé entre les défenseurs avant d'embrayer en cinquième vitesse et déjouer Grametbauer à l'aide d'un revers.

TIR DE PÉNALITÉ

Deux minutes plus tard, l'Armada se retrouvait encore à court d'un homme quand Alexandre Alain remettait le disque à Barré-Boulet qui, parti en échappée, s'est fait accrocher avant d'effectuer son lancer. On lui a donc octroyé un tir de pénalité.

Barré-Boulet n'allait pas rater pareille occasion de réussir son premier tour du chapeau en saison régulière dans l'uniforme noir et blanc. Son lancer du côté du bâton a complètement mystifié Grametbauer.

«On joue vraiment du bon hockey en équipe, a ajouté Barré-Boulet. Sur mon deuxième but, c'est une belle passe de Kemp et sur mon tir de pénalité, c'est grâce à une belle passe d'Alain que j'ai pu partir en

échappée.»

Parfait jusque-là, Leclerc a finalement cédé après avoir blanchi l'adversaire pendant 99 minutes et 6 secondes. Anderson MacDonald s'est avancé au cercle de mise en jeu pour y aller d'un lancer de poignets qui a trompé la vigilance de Leclerc, qui a eu la vue obstruée sur le jeu.

L'Armada a bénéficié d'un avantage numérique de deux hommes en troisième période, mais elle n'a pas été en mesure d'accentuer l'écart.

Avec un peu plus de cinq minutes à faire, Jakob Pelletier a pris un troisième retour pour finalement ramener le pointage à 4-2, mais la défensive blainville-boisbriannaise a par la suite fermé la porte.

JEU BLANC À SHERBROOKE

Mardi, Francis Leclerc a signé son deuxième jeu blanc de la saison en repoussant les 31 lancers des joueurs du Phoenix de Sherbrooke.

Joël Teasdale avec deux buts, Alex Barré-Boulet et Alexandre Alain, avec un but chacun, ont été les marqueurs du côté de l'Armada.

Au cours du week-end, la Flotte laurentienne naviguera vers l'est de la province pour affronter les Saguenéens de Chicoutimi, samedi et le Drakkar de Baie-Comeau, dimanche.

STATISTIQUES DE L'ARMADA
(en date du 8 décembre 2017)



STATISTIQUES DES JOUEURS

#	Noms	PJ	B	P	Pts	Diff
19	Alex Barré-Boulet	27	26	24	50	5
7	Alexandre Alain	27	15	22	37	5
24	Joël Teasdale	29	14	16	30	6
55	Pascal Corbeil	19	5	19	24	8
16	Luke Henman	28	2	20	22	1
22	Alexander Katerinakis	25	6	13	19	9
17	Thomas Éthier	27	7	8	15	2
72	Rémy Anglehart	28	5	10	15	12
41	Jan Hladonik	28	3	10	13	10
11	Anthony Poulin	18	5	7	12	5
26	Ryan Da Silva	29	3	8	11	2
4	Aleksi Anttalainen	19	2	8	10	3
10	Maxime Collin	29	6	2	8	0
12	Tobie Paquette-Bisson	21	0	8	8	6
5	Michael Kemp	28	3	2	5	7
6	Antoine Crête-Belzile	20	2	3	5	6
91	Shaun Miller	11	2	2	4	-2
59	Charles-Antoine Giguère	21	2	2	4	-3
21	Mathieu Boissonneault	21	1	3	4	1
8	Kyle Havlena	12	2	0	2	-2
58	Samuel Bolduc	21	0	2	2	1

STATISTIQUES DES GARDIENS

#	Nom	PJ	V	D	DP	DF	BC	MOY	%EFF
37	Émile Samson	10	6	1	0	21	2.67	0.893	
34	Francis Leclerc	24	15	4	2	58	2.82	0.895	

Les matchs de l'Armada sont disputés au Centre excellence Rousseau Sports.

PROCHAINS MATCHS DE L'ARMADA



Dimanche 10 décembre, 16 h
Armada c. Baie-Comeau

Vendredi 15 décembre, 19 h 30
Armada c. Drummondville



Les comptes-rendus des matchs en direct au www.nordinfo.com



Suivez-nous



www.facebook.com/NordInfoCom



AVIS PUBLIC CALENDRIER DES SÉANCES ORDINAIRES DU CONSEIL MUNICIPAL DE LA VILLE DE BOISBRIAND POUR L'ANNÉE 2018

AVIS PUBLIC est donné aux personnes intéressées que :

Le conseil municipal de la Ville de Boisbriand tiendra ses séances ordinaires de l'année 2018, dans la salle du conseil, située à l'hôtel de ville, 940, boulevard de la Grande-Allée à Boisbriand, à compter de 19 h 30, aux dates suivantes :

Date
16 janvier 2018
6 février 2018
6 mars 2018
10 avril 2018
1 ^{er} mai 2018
5 juin 2018
10 juillet 2018
21 août 2018
11 septembre 2018
2 octobre 2018
6 novembre 2018
4 décembre 2018

La séance du conseil est publique et comprend deux périodes au cours desquelles les personnes présentes peuvent poser des questions.

Boisbriand, ce 6 décembre 2017

ME JOHANE DUCHARME, OMA
Greffière
2017.106

786035_40435_2



Avis de publication Calendrier des séances ordinaires du conseil municipal - Année 2018

AVIS PUBLIC vous est donné, conformément à l'article 320 de la *Loi sur les cités et villes*, que les séances ordinaires du conseil municipal de la Ville de Sainte-Thérèse pour l'année 2018, se tiendront selon le calendrier suivant :

Mois	Jour et heure
Janvier	Lundi 15 janvier 2018, 20h
Février	Lundi 5 février 2018, 20h
Mars	Lundi 5 mars 2018, 20h
Avril	Mardi 3 avril 2018, 20h
Mai	Lundi 7 mai 2018, 20h
Juin	Lundi 4 juin 2018, 20h
Juillet	Mardi 3 juillet 2018, 20h
Août	Lundi 6 août 2018, 20h
Septembre	Mardi 4 septembre 2018, 20h
Octobre	Lundi 1 ^{er} octobre 2018, 20h
Novembre	Lundi 5 novembre 2018, 20h
Décembre	Lundi 3 décembre 2018, 20h

- **QUE** le conseil peut cependant décider qu'une séance ordinaire débutera au jour et à l'heure qu'il précise plutôt que conformément au calendrier. Le cas échéant, un nouvel avis public énonçant le changement devra être diffusé.

- **QU'enfin**, la mairesse ou trois membres du conseil municipal peuvent également convoquer une séance extraordinaire du conseil lorsqu'ils le jugent à propos, par ordre verbal ou écrit au greffier de la Ville.

DONNÉ À SAINTE-THÉRÈSE,
ce 9 décembre 2017

Jean-Luc Berthiaume, M.Sc., OMA
Greffier du conseil municipal

Avis numéro : 2017-48

785776_40439_2



Commission scolaire
de la Seigneurie-des-Mille-Îles



AVIS PUBLIC FERMETURE DES BUREAUX DURANT LA PÉRIODE DES FÊTES

La Commission scolaire de la Seigneurie-des-Mille-Îles désire informer la population que ses bureaux seront fermés au public du lundi 25 décembre 2017 au vendredi 5 janvier 2018 inclusivement pour la période des Fêtes.

Les activités reprendront normalement dès le lundi 8 janvier 2018, aux heures habituelles. Les heures d'ouverture du Centre administratif sont les suivantes :

Du lundi au vendredi : 8 h 30 à 12 h et
13 h à 16 h 30

Veillez prendre note que pour la signification de procédures judiciaires, vous devez communiquer avec M^e Bernard Jacob, avocat, de Morency Avocats, au 418 651-9900.

Donné à Saint-Eustache, ce 6^e jour du mois de décembre 2017.

La secrétaire générale,
France Pedneault

www.cssmi.qc.ca

785767_60136_1



SAINTE-THÉRÈSE

Ville d'arts, de culture et de savoir

Avis public – Dérégations mineures

Localisation : 19-19A, rue Turgeon, 23-23A, rue Napoléon,
29-33, rue Brazeau et 243, rue Lavoie

Je donne avis aux citoyens intéressés que lors de la séance ordinaire du conseil municipal à être tenue le lundi 15 janvier 2018 à 20 h en la salle des délibérations du conseil municipal, 6, rue de l'Église, Sainte-Thérèse, quatre (4) demandes de dérogation mineure à la réglementation d'urbanisme seront entendues savoir :

Dérogation 2017-23

Immeuble : Lot 2 506 141 du Cadastre du Québec, circonscription foncière de Terrebonne, pour un immeuble situé au 19-19A, rue Turgeon à Sainte-Thérèse.

Nature : Réduction de la marge de recul arrière;
Réduction de la marge de recul d'une galerie;
Réduction de la marge de recul d'un escalier;
Hauteur du bâtiment.

Effet : Une décision favorable du conseil municipal aura pour effet d'autoriser :

- une marge de recul arrière de 1,2 mètre au lieu de 3 mètres.
- une marge de recul d'une galerie à 0 mètre de la ligne de lot arrière au lieu de 1,5 mètre;
- une marge de recul d'un escalier à 0 mètre de la ligne de lot au lieu de 0,6 mètre;
- une hauteur de bâtiment de 1 étage d'environ 2,5 mètres de hauteur au lieu de 2 étages de minimum 5,5 mètres.

Dérogation 2017-24

Immeuble : Lot 2 505 849 du Cadastre du Québec, circonscription foncière de Terrebonne, pour un immeuble situé au 23-23A, rue Napoléon à Sainte-Thérèse.

Nature : Réduction de la marge avant minimale;
Galerie en cour avant;
Réduction de la marge avant secondaire.

Effet : Une décision favorable du conseil municipal aura pour effet d'autoriser :

- une marge avant minimale de 3,01 mètres au lieu de 6 mètres;
- une galerie en cour avant à 2,31 mètres de la ligne de lot au lieu de 4 mètres
- une marge avant secondaire de 3,66 mètres au lieu de 4,5 mètres.

Dérogation 2017-25

Immeuble : Lot 2 507 010 du Cadastre du Québec, circonscription foncière de Terrebonne, pour un immeuble situé au 29-33, rue Brazeau à Sainte-Thérèse.

Nature : Réduction de la marge arrière.

Effet : Une décision favorable du conseil municipal aura pour effet d'autoriser :

- une marge arrière de 6,96 mètres de la ligne de lot au lieu 7,6 mètres.

Dérogation 2017-26

Immeuble : Lot 3 008 001 du Cadastre du Québec, circonscription foncière de Terrebonne, pour un immeuble situé au 243, rue Lavoie à Sainte-Thérèse.

Nature : Réduction de la marge latérale;
Réduction du total des deux marges.

Effet : Une décision favorable du conseil municipal aura pour effet d'autoriser :

- Une marge latérale de 1,72 mètre au lieu de 2 mètres;
- Un total des deux marges latérales à 4,12 mètres au lieu de 5 mètres.

Toute personne intéressée pourra se faire entendre par le conseil municipal lors de cette séance relativement à ces demandes.

DONNÉ À SAINTE-THÉRÈSE, ce 9 décembre 2017

Avis numéro : 2017-47

Jean-Luc Berthiaume, M.Sc., OMA
Greffier du conseil municipal

785778_40439_2



AVIS D'APPEL D'OFFRES PUBLIC 2017-009

La Ville de Bois-des-Filion désire recevoir des offres pour le transport et le recyclage des résidus domestiques dangereux récupérés sur le site de l'écocentre pour l'année 2018 avec possibilité de renouvellement pour deux (2) années supplémentaires. Vous trouverez dans ce cahier des charges tous les documents nécessaires à la préparation de votre offre.

Seuls sont autorisés à présenter une offre les soumissionnaires ayant une place d'affaires au Québec ou dans une province ou un territoire visé par un accord intergouvernemental de libéralisation des marchés publics conclu avec le Québec et applicable à la Ville.

Les documents d'appel d'offres pourront être obtenus par le biais du système électronique d'appel d'offres SEAO (www.seao.ca), moyennant le paiement des frais exigés par l'exploitant du système. La Ville décline toute responsabilité du fait que des documents transitant par ce système seraient incomplets ou manquants.

Pour toute question relative au présent appel d'offres, les soumissionnaires doivent s'adresser **exclusivement** au responsable identifié ci-après :

Dominic Savoie, coordonnateur en environnement
Téléphone : 450 621-1460, poste 100
Télécopieur : 450 621-8483
Courriel : dsavoie@ville.bois-des-filion.qc.ca

Tout manquement à cette obligation par un soumissionnaire pourra entraîner le rejet de son offre.

Pour être considérée, l'offre doit être accompagnée d'une garantie de soumission d'une valeur minimale de dix pour cent (10 %) du montant total de l'offre (taxes incluses), valide pour une période de quatre-vingt-dix (90) jours suivant la date d'ouverture des offres, sous l'une des formes décrites ci-après :

- un chèque visé et libellé à l'ordre de Ville de Bois-des-Filion; ou
- un cautionnement de soumission émis par une compagnie d'assurance autorisée par l'Autorité des marchés financiers à se porter caution.

Si cette garantie est sous forme de cautionnement, elle doit de plus être accompagnée d'une lettre d'engagement, émise par une compagnie d'assurance détenant un permis d'assureur délivré par l'Autorité des marchés financiers et l'autorisant à pratiquer l'activité de garantie stipulant qu'un cautionnement d'exécution, représentant une valeur de cent pour cent (100 %) du montant total de l'offre (taxes incluses), sera accordé au soumissionnaire si son offre est retenue.

Votre offre scellée doit être déposée avant **11 h, le 18 janvier 2018**, au service du Greffe, à l'Hôtel de Ville de Bois-des-Filion, à l'adresse suivante :

375, boulevard Adolphe-Chapleau
Bois-des-Filion (Québec) J6Z 1H1

Les heures d'ouverture de l'Hôtel de Ville sont de 8 h 30 à 12 h et de 13 h à 16 h 30, du lundi au vendredi inclusivement.

Les offres reçues seront ouvertes publiquement le même jour, à 11 h 01.

La Ville de Bois-des-Filion ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des offres reçues et n'assume aucune obligation de quelque nature que ce soit envers le ou les soumissionnaires.

Charles-Hervé Aka, LL.M, OMA
Greffier

785751_40438_2

AGENDA D'ICI

Avis: veuillez prendre note que la publication gratuite de messages dans l'agenda communautaire est réservée aux organismes sans but lucratif (maximum de 50 mots). Préparez votre communiqué et envoyez-le par télécopieur au 450 435-0588, ou à l'adresse suivante: nroy@groupejcl.ca avant le mercredi à 14h. Version intégrale publiée au [www.groupejcl.com].
La rédaction

MINOUS PARMIS NOUS

Dans la première semaine de décembre, un trappage massif des chats errants aura lieu. Débutant sur la rue Sherbrooke, dans le Jardin Blainville. Si vous possédez un chat qui sort à l'extérieur, il risque d'être trappé, alors il serait préférable de l'iden-

tifier d'un collier et de réduire ses sorties pour deux semaines. Il n'y a pas de date précise, ce sera selon la température et la disponibilité des bénévoles.

MOISSON LAURENTIDES

Recherche des bénévoles jusqu'au 22 décembre pour la Grande guignolée. Inscription au [guignolee.moissonlaurentides.org/inscription.html].

ÉCOLE ALTERNATIVE LE SENTIER

3e édition du Marché de Noël les samedi 9 décembre et dimanche 10 décembre, de 9h à 16h, au 287, chemin de la Grande-Côte, Boisbriand. Plus de 30 exposants. Renseignements: comite.finance-ment.le.sentier@gmail.com.

ATELIER POUR APPRIVOISER SA FERTILITÉ

Seréna Québec offre un atelier d'apprentissage d'une méthode physiologique en contraception efficace, appuyée scientifiquement, économique, écologique et sans effets secondaires. Atelier offert le lundi 11 décembre, 18h30, au Collège Lionel-Groulx. Réservation obligatoire: 1 866 2-SERENA ou coordination@sere-na.ca.

DIOCÈSE DE SAINT-JÉRÔME

Soirée diocésaine de prière pour la miséricorde le 12 décembre, à 19h30, à la cathédrale de Saint-Jérôme. Renseignements: Josée De La Durantaye au 450 432-9742, poste 355, ou deladurantaye@diocese-st.ca.

CERCLE DE FERMIERES SAINTE-THÉRÈSE

11 décembre: réunion régulière à 17h, suivie du souper de Noël. Les ateliers reprendront en janvier. 15 janvier: atelier-conférence sur la fabrication du papier. 22 janvier: fabrication de flocons de neige. 29 janvier: confection de mini-lampe.

LES JOYEUX AÎNÉS THÉRÉSIEENS (FADOQ)

Les Rencontres amicales vous reçoivent le mercredi 13 décembre pour le repas des Fêtes à la salle paroissiale de l'église Sainte-Thérèse-d'Avila. Arrivée dès 10h30, jeux de cartes ou bingo. On cherche des bénévoles pour aider. Renseignements: Gisèle Desjardins au 450 435-3187 ou Lucile Clin au 450 435-1832.



Avis public Dépôt du budget de l'année 2018

Chères Thérésiennes,
Chers Thérésien,

Nous procédons ce soir à l'adoption du budget 2018 de la Ville de Sainte-Thérèse. Ce faisant, nous annonçons une augmentation de 1,8 %, soit 46 \$, du compte de taxes moyen pour l'année 2018 pour les propriétaires de maisons unifamiliales et de condominiums.

Les membres du conseil municipal sont fiers de ce budget ayant été réalisé avec comme fil conducteur d'offrir les meilleurs services aux citoyens au meilleur coût possible.

CONTEXTE BUDGÉTAIRE

Cette année, nous constatons certaines retombées de l'entente fiscale survenue entre le gouvernement provincial et les municipalités du Québec pour les années 2016 à 2019. Cette dernière balise les exercices budgétaires municipaux et permet une plus grande stabilité dans leur élaboration.

Ce même gouvernement a adopté en juin 2017 le projet de loi n°122, une loi visant principalement à reconnaître que les municipalités sont des gouvernements de proximité et à augmenter à ce titre leur autonomie et leurs pouvoirs. À l'égard des finances municipales, cette loi accorde notamment aux municipalités locales un pouvoir général de taxation.

Elle modifie également certains pouvoirs fiscaux détenus pour les municipalités, et apporte des modifications à l'égard des droits concernant les mutations immobilières. À Sainte-Thérèse par exemple, les droits de mutation sur les maisons de 500 000\$ et plus passeront de 1,5 % à 3 % en 2018.

De nombreux facteurs composent le contexte entourant la préparation du budget annuel de la Ville. À Sainte-Thérèse, les citoyens peuvent être assurés que tous les intervenants, impliqués de près ou de loin dans cet exercice, travaillent avec rigueur et font des choix responsables dans l'intérêt de l'ensemble de la population.

BUDGET EN BREF

Le budget 2018 de la Ville de Sainte-Thérèse se chiffre à 53 876 700 \$, soit 995 400 \$ de plus qu'en 2017, pour une augmentation de 1,9 %.

Dans ce budget, nous devons notamment considérer :

- L'augmentation de certaines quotes-parts versées par la Ville aux organismes partenaires;
- La poursuite de l'implantation de la garde en caserne 24 heures sur 24;
- Le service de la dette;
- L'implantation de la collecte des matières organiques;
- Les dépenses fluctuant selon le taux de l'inflation.

SURVOL DU BUDGET

	BUDGET 2018	BUDGET 2017	VARIANCE	
Budget global	53 876 700 \$	52 881 300 \$	995 400 \$	1,9 %
Revenus de taxes et tarifications	39 490 700 \$	38 797 700 \$	693 000 \$	1,8 %
Remboursement de la dette et des frais de financement	8 636 100 \$	8 180 400 \$	455 700 \$	5,6 %
Quotes-parts	11 451 500 \$	11 270 500 \$	181 000 \$	1,6 %

BUDGET DÉTAILLÉ

TAUX DE LA TAXE FONCIÈRE 2018
par catégorie d'immeubles (du 100 \$ d'évaluation)

	GÉNÉRALES		SPÉCIALES	
	2018	2017	2018	2017
Taux de base	0,547 \$	0,539 \$	0,159 \$	0,150 \$
Immeubles six logements et plus	0,581 \$	0,564 \$	0,169 \$	0,157 \$
Immeubles non résidentiels	2,102 \$	2,073 \$	0,610 \$	0,578 \$
Immeubles industriels	2,733 \$	2,690 \$	0,793 \$	0,749 \$
Terrains vagues desservis	1,093 \$	1,076 \$	0,317 \$	0,300 \$

QUOTES-PARTS AUX ORGANISMES

Les quotes-parts versées aux organismes partenaires de la Ville augmentent de 181 000 \$, soit 1,6 % de plus qu'en 2017.

ORGANISMES	2018	2017	VARIANCE	
Communauté métropolitaine de Montréal (CMM)	482 200 \$	478 600 \$	3 600 \$	0,8 %
Régie intermunicipale de police Thérèse-De Blainville (RIPTB)	6 550 700 \$	6 258 300 \$	292 400 \$	4,7 %
Autorité régionale de transport métropolitain (ARTM)	2 498 400 \$	2 453 100 \$	45 300 \$	1,8 %
Régie intermunicipale d'assainissement des eaux de Sainte-Thérèse et Blainville	1 577 300 \$	1 780 700 \$	-203 400 \$	-11,4 %
MRC de Thérèse-De Blainville	168 100 \$	127 600 \$	40 500 \$	31,74 %
Régie intermunicipale du Parc du Domaine Vert	174 800 \$	172 200 \$	2 600 \$	1,5 %
TOTAL	11 451 500 \$	11 270 500 \$	181 000 \$	1,6 %

REVENUS

Les taxes et tarifications – taxes foncières générales, taxes spéciales, tarifications de l'eau et de l'assainissement des eaux, des ordures et du transport en commun – représentent 73 % des revenus de la Ville, soit 39 490 700 \$.

TARIFS 2018

Transport - Résidentiel	179 \$ / porte	Augmentation 3 \$
Transport - Non résidentiel	480 \$ / porte	Augmentation 8 \$
Transport - Industriel	1 507 \$ / porte	Augmentation 26 \$
Tarif de l'eau - résidentiel et commercial	212 \$ / porte	Gel de tarif
Tarif de l'eau - compteur commercial et industriel	0,53 \$ / m ³ et 0,61 \$ / m ³ (+ 10 000 m ³)	Gel de tarif Gel de tarif
Tarifs d'ordures, de rejets recyclables et de matières organiques - résidentiel et commercial	177 \$ / porte	Gel de tarif
Assainissement de l'eau - tarif fixe résidentiel et commercial	135 \$ / porte	Gel de tarif
Assainissement de l'eau - compteur commercial et industriel	0,55 \$ / m ³	Gel de tarif
Assainissement de l'eau - industriel type 2	0,55 \$ / m ³ et 0,59 \$ / m ³ (+ 5 500 m ³)	Gel de tarif Gel de tarif

REVENUS (SUITE)

À ces revenus s'ajoutent entre autres ceux :

- de l'alimentation en eau potable pour les villes de Blainville, Boisbriand, Mirabel et Rosemère de l'ordre de 3 078 500 \$;
- des droits de mutation et autres de l'ordre de 3 747 400 \$;
- des compensations tenant lieu de taxes perçues pour les institutions d'enseignement et de la santé qui atteignent 2 220 400 \$;
- de la location de bâtiments municipaux de 1 308 800 \$;
- des organismes gouvernementaux sous forme de subventions qui s'élèvent à 1 550 200 \$;
- des revenus de perception de la cour municipale représentant 1 073 400 \$;
- d'activités de loisirs, de culture et autres se chiffrant à 398 400 \$;
- d'affectations de 506 100 \$, afin de couvrir principalement des dépenses non-récurrentes.

SOCIÉTÉ D'HORTICULTURE ET D'ÉCOLOGIE DE ROSEMÈRE

Conférence le 12 décembre: Kokédama / cadres végétalisés et tendances déco (Les Serres Lavoie). À 19h, au centre communautaire, 202, Grande-Côte, à Rosemère. Prix de présence, pause café et vente de plantes en saison. Gratuit pour les membres et 5 \$ non-membres. Renseignements: [www.sherosemere.com].

OASIS DES AÎNÉS DE BOISBRIAND

Souper de Noël avec repas traditionnel, disco et cadeau le 13 décembre, à 17h. Coût: 30 \$. Renseignements: 450 430-4098 ou info@oasidesaines.com. Dîner d'amitié tous les lundi et vendredi à 12h

au coût de 7 \$. Partie de OKO ou cartes les lundi et vendredi après-midi. Billard au coût de 1 \$ les lundi et vendredi toute la journée et le mardi, mercredi et jeudi de 13h à 16h.

SÉNIORS DE BLAINVILLE FADOQ

Dîner de Noël le jeudi 14 décembre, 12h30, à la Cabane à sucre Lalande, transport inclus (membre 20 \$, non-membre 30 \$). Billets en vente tous les mardis et mercredis au centre communautaire, de 9h à 16h, ainsi que l'adhésion ou le renouvellement de carte de membre. Reprise des activités le 9 janvier. Renseignements: Line Poitras au 450 625-4892.



SAINTÉ-THÉRÈSE

Ville d'arts, de culture et de savoir

Avis de publication

Règlements numéros 1030-45 N.S., 1250-3 N.S. et 922-88 N.S.

AVIS PUBLIC vous est donné que le conseil municipal de Sainte-Thérèse a, lors de sa séance ordinaire tenue le 4 décembre 2017, adopté les règlements suivants :

1030-45 N.S. : Règlement ayant pour objet d'amender l'annexe «A-7» (évaluation foncière) du règlement 1030 N.S. concernant la tarification de certains biens, services et activités de la Ville.

1250-3 N.S. : Règlement ayant pour objet d'amender le Règlement 1250 N.S. concernant la régie interne des affaires du conseil municipal afin de modifier l'article 2 dudit règlement concernant la tenue des séances du conseil afin de déplacer du 8 janvier 2018 au 15 janvier 2018 la date de la séance ordinaire du mois de janvier 2018.

922-88 N.S. : Règlement ayant pour objet d'amender le règlement 922 N.S. concernant la circulation, le stationnement et la sécurité publique afin de permettre, durant la période hivernale, le stationnement, de nuit, sur une portion du stationnement municipal hors rue du Village et plus précisément les espaces situés entre les rues Turgeon, Dubois, Saint-Joseph et Blainville Ouest, sur une partie de diverses rues au Village, sur une partie de la rue Gratton et mettant à jour les contenus des annexes à cet égard.

Prenez avis que ces règlements sont disponibles pour consultation à mon bureau lors des heures d'ouverture de l'Hôtel de Ville.

DONNÉ À SAINTÉ-THÉRÈSE, ce 9 décembre 2017

Jean-Luc Berthiaume, M.Sc., OMA
Greffier du conseil municipal

Avis numéro : 2017-45

785777_40439_2

REVENUS	2018	2017	VARIANCE
Taxes foncières	27 278 800 \$	26 699 700 \$	579 100 \$ 2,2 %
Tarififications pour services municipaux	12 211 900 \$	12 098 000 \$	113 900 \$ 0,9 %
Paielements tenant lieu de taxes et transferts gouvernementaux	3 770 600 \$	3 540 000 \$	230 600 \$ 6,5 %
Services rendus aux organismes municipaux	3 581 300 \$	3 623 000 \$	-41 700 \$ -1,2 %
Affectations et autres revenus de sources locales	7 004 100 \$	6 820 600 \$	113 500 \$ 1,6 %
TOTAL	53 876 700 \$	52 881 300 \$	995 400 \$ 1,9 %



Nous bonifierons également notre soutien financier au Groupement des entreprises de Sainte-Thérèse, et nous créerons un poste d'agent de développement économique au sein de la Ville pour travailler au développement du Village et de certains dossiers de la Ville.

La Ville continuera d'y organiser des événements en toutes saisons, comme Le Village devient maboule! qui bat son plein en ce moment, la populaire Fête des papilles, les séries de spectacles gratuits l'été et d'autres belles surprises!

Arts, culture et patrimoine

En 2018, la Ville de Sainte-Thérèse offrira un programme de subvention destiné aux citoyens pour la rénovation de bâtiments patrimoniaux. Notre circuit patrimonial sera également bonifié et nous mettrons l'accent sur sa diffusion.

Comme Ville d'arts, de culture et de savoir, nous sommes fiers de soutenir et d'accueillir pour une deuxième année le Festival Santa Teresa. Cet événement d'envergure fait rayonner notre ville d'une façon unique.

Rappelons que la Ville offre trois séries de spectacles gratuits pendant l'été. En août 2018, nous ajouterons cinq mardis de spectacles supplémentaires, dont trois soirées de poésie et deux soirées de cinéma.

Sports et loisirs communautaires

Dans un souci de bonifier les services aux citoyens et les infrastructures en matière de sports et loisirs, l'amélioration continue des parcs, chalets et plateaux sportifs se poursuivra en 2018 sur notre territoire. La Ville poursuit aussi l'exploration du projet de construction d'un aréna sur son territoire, avec la collaboration de partenaires comme le Collège Lionel-Groulx et la Commission scolaire de la Seigneurie des Mille-Îles.

Sécurité incendie

En 2018, la Ville de Sainte-Thérèse souhaite finaliser la mise en place de la garde 24 heures sur 24 à la caserne de pompiers. De plus, les appels nécessitant l'intervention du Service de sécurité incendie de Sainte-Thérèse continueront d'être transférés à la Centrale d'appels d'urgence Chaudière-Appalaches (CAUCA). La majeure partie des villes faisant partie de la MRC de Thérèse-De Blainville sont desservies par cette même centrale, permettant ainsi une mobilisation commune rapide et efficace.

Environnement

La Ville est heureuse d'implanter la collecte des matières organiques sur son territoire dès le 6 avril 2018. Les bacs bruns roulants et les minibacs de cuisine seront livrés aux citoyens du 26 février au 2 mars 2018. Pour l'année 2018, nous espérons ramasser 2 200 tonnes de matières organiques : un défi à relever collectivement!

Qualité de vie

Nous continuerons l'implantation du plan directeur de signalétique sur notre territoire, dans le but d'uniformiser la signalisation qui s'y trouve et d'y faciliter les déplacements. Nous prévoyons également entamer des démarches pour créer un portail citoyen via notre site Web, de même qu'un outil de taxation en ligne.

En juin 2017, nous avons lancé notre première Politique intégrée de la famille et des aînés, qui comprend un plan d'action détaillé. Dans un souci d'améliorer les services offerts aux citoyens, la Ville de Sainte-Thérèse poursuivra la réalisation de projets susceptibles d'avoir un impact positif sur la vie des familles et des aînés.

Le Programme triennal des dépenses en immobilisations 2018, 2019 et 2020 est annexé au présent budget.

L'AVENIR

Le contexte économique municipal se transforme d'année en année, mais la Ville de Sainte-Thérèse s'efforce de trouver des solutions novatrices pour continuer d'offrir des services de qualité à la population, tout en respectant sa capacité de payer.

La Ville met donc en place des mécanismes pour suivre l'évolution des réalités qui nous touchent, de façon à offrir la plus grande stabilité financière qui soit à l'ensemble des citoyens. Pour y arriver, la participation de tous les employés municipaux est importante!

REMERCIEMENTS

Ainsi, au nom de mes collègues du conseil municipal, je remercie toutes les personnes qui ont travaillé à l'élaboration du budget 2018 de la Ville de Sainte-Thérèse. J'aimerais souligner plus particulièrement l'excellent travail de madame Chantal Gauvreau, directrice générale, de monsieur Robert Asselin, directeur général adjoint, de madame Nathalie Reniers, directrice du Service des finances et trésorière ainsi que de madame Kathleen Patch, assistante-trésorière.

Enfin, je salue la précieuse collaboration de tous les directeurs de Service qui, malgré qu'ils doivent revoir à la baisse leurs demandes budgétaires, ne cessent de renouveler leurs façons de faire.

VOÛX DU CONSEIL MUNICIPAL

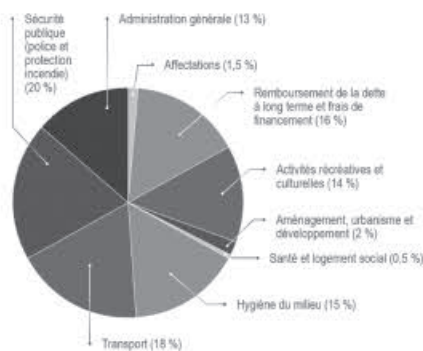
En terminant, tous les membres du conseil municipal s'unissent pour vous souhaiter un très heureux temps des Fêtes! Que cette période de réjouissances soit empreinte de magie et de bons moments passés avec vos proches, et que la nouvelle année vous apporte bonheur, paix et santé!

DÉPENSES

L'augmentation des dépenses par rapport à l'an dernier se chiffre à 995 400 \$, soit une augmentation de 1,9 %.

Le budget des dépenses 2018, de l'ordre de 53 876 700 \$, s'illustre comme suit :

DÉPENSES	2018	2017	VARIANCE
Administration générale	8 992 400 \$	7 258 900 \$	-266 500 \$ -3,7 %
Sécurité publique (police et protection incendie)	11 002 000 \$	10 384 200 \$	617 800 \$ 5,9 %
Transport	9 736 200 \$	9 576 300 \$	-159 900 \$ -1,7 %
Hygiène du milieu	8 090 200 \$	8 341 700 \$	-251 500 \$ -3,0 %
Santé et logement social	261 700 \$	246 500 \$	15 200 \$ 2,1 %
Aménagement, urbanisme et développement	1 108 200 \$	1 041 400 \$	-66 800 \$ -6,2 %
Activités récréatives et culturelles	7 264 400 \$	7 172 700 \$	91 700 \$ 1,3 %
Remboursement de la dette à long terme et frais de financement	8 636 100 \$	8 180 400 \$	455 700 \$ 5,6 %
Affectations	797 500 \$	679 200 \$	118 300 \$ 17,4 %
TOTAL	53 876 700 \$	52 881 300 \$	995 400 \$ 1,9 %



SERVICE DE LA DETTE

Le remboursement du service de la dette se chiffrera à 8 453 700 \$ en 2018, comparativement à 8 021 700 \$ pour l'année 2017.

Le financement d'importants projets a fait augmenter le service de la dette pour 2018. Il est important de comprendre que de tels investissements sont nécessaires à l'amélioration globale de la ville. Certains investissements découlent aussi de nouvelles obligations gouvernementales en matière de sécurité publique et d'hygiène du milieu. Afin d'atténuer leurs impacts fiscaux, nous recherchons activement des programmes de subventions auxquels nos projets sont admissibles. Le financement et le refinancement des diverses dettes de la Ville continuent de se faire à des taux avantageux.

Voici les principaux projets qui seront financés en partie ou en totalité en 2018 :

- La réfection et l'amélioration de bâtiments municipaux;
- La réfection d'infrastructures sur différentes rues : Saint-Charles, Quidoz, Blainville Ouest;
- L'aménagement de parcs municipaux;
- La barrière de désinfection aux rayons ultraviolets à la station de purification de l'eau;
- Les équipements de radiocommunication du Service de sécurité incendie;
- Divers matériels roulants.

Le Programme de la taxe sur l'essence et de la contribution du Québec permet à la Ville de réduire le montant à financer de certains projets d'investissement.

SERVICES À LA POPULATION

Centre-ville – Urbanisme

L'effervescence est palpable au Village de Sainte-Thérèse, et la Ville continuera à poser des gestes pour rendre ce quartier encore plus dynamique et attrayant pour les investisseurs, les commerçants, les résidents et les visiteurs. Pour ce faire, nous lancerons entre autres la phase II du Programme de subvention pour la rénovation de façades commerçantes au Village en 2018.

785813_40439_2



APPEL PUBLIC D'OFFRES

PROJET : ENTRETIEN MÉNAGER – QUATRE (4) POSTES DE POLICE
CONTRAT D'UN (1) AN (1^{er} mars 2018 au 28 février 2019)
AVEC UNE ANNÉE OPTIONNELLE DE RENOUVELLEMENT (2018-2019)

La Régie intermunicipale de police Thérèse-De Blainville lance un appel public d'offres pour le projet suivant :

DESCRIPTION :

Entretien ménager des quatre (4) postes de police.

OUVERTURE DES OFFRES :

Les offres sous enveloppes scellées, portant le nom du projet ci-haut mentionné, et adressées à la Régie à l'attention du secrétariat corporatif, 150, boulevard Ducharme à Sainte-Thérèse, J7E 4R6, seront reçues jusqu'à 14 h, le **mardi 23 janvier 2018**, pour être ouvertes publiquement aussitôt que possible après l'heure limite prévue pour la réception des offres.

DISPONIBILITÉ DES DOCUMENTS :

Le document d'appel d'offres est disponible sur le site Internet du SÉAO à l'adresse www.seao.ca.

GARANTIE DE SOUMISSION :

Chaque offre devra être accompagnée d'un chèque visé d'un montant de 1 000 \$ (par poste soumissionné) fait à l'ordre de la Régie intermunicipale de police Thérèse-De Blainville qui sera pour l'adjudicataire, conservé par la Régie comme garantie d'exécution pour la durée du contrat.

ADMISSIBILITÉ :

Seules seront considérées aux fins d'octroi des contrats, les offres des fournisseurs ayant une place d'affaires au Québec ou dans un territoire visé par un accord intergouvernemental de libéralisation des marchés applicable à la Régie.

RÉSERVE :

La Régie ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des offres reçues, ni à encourir aucune responsabilité, ni aucuns frais d'aucune sorte envers le ou les soumissionnaire(s).

Donné à Sainte-Thérèse, le 3 décembre 2017.

Me Sandra De Cicco, avocate
Secrétaire corporative et directrice – affaires corporatives

785888_51039_2



Blainville
inspirante

AVIS PUBLIC ENTRÉE EN VIGUEUR

AVIS PUBLIC est, par les présentes, donné que les **Règlements 1417-12, 1418-107, 1418-108** ci-dessous mentionnés ont été adoptés par le conseil le **3 OCTOBRE 2017** et que le **Règlement 1423-17** ci-dessous mentionné a été adopté par le conseil le **21 NOVEMBRE 2017** et que la Municipalité régionale de comté de Thérèse-De Blainville a délivré ses certificats de conformité pour chacun d'eux le **29 NOVEMBRE 2017**.

RÈGLEMENT 1417-12 MODIFIANT LE RÈGLEMENT 1417 SUR L'ADMINISTRATION DES RÈGLEMENTS D'URBANISME.

L'objet de ce règlement est de **MODIFIER** diverses dispositions relatives à l'abattage d'arbres.

RÈGLEMENT 1418-107 MODIFIANT LE RÈGLEMENT 1418 DE ZONAGE.

L'objet de ce règlement est d'**AJOUTER** l'usage principal C2-06-02 « Service de réparation de matériel électronique », et d'**AUTORISER** spécifiquement comme usage accessoire à cet usage, l'usage Y1-01-01 « Salle de jeu électronique » et ce, uniquement dans la zone C-653.

RÈGLEMENT 1418-108 MODIFIANT LE RÈGLEMENT 1418 DE ZONAGE.

L'objet de ce règlement est de **MODIFIER** les dispositions applicables à l'abattage d'arbres.

RÈGLEMENT 1423-17 MODIFIANT LE RÈGLEMENT 1423 SUR LES PLANS D'IMPLANTATION ET D'INTÉGRATION ARCHITECTURALE (PIIA).

L'objet de ce règlement est d'**AJOUTER** des objectifs et critères s'appliquant à l'abattage d'arbres dans l'ensemble des zones du groupe habitation (H).

Lesdits règlements sont actuellement déposés au bureau du greffier, où toute personne intéressée peut en prendre connaissance aux heures de bureau.

Ces règlements sont entrés en vigueur le 29 NOVEMBRE 2017, le tout conformément à la loi.

Donné à Blainville,
ce 6 décembre 2017.

PATRICK ST-AMOUR, avocat
Greffier

747008_40434_2



SAINTÉ-THÉRÈSE

Ville d'arts, de culture et de savoir

Avis public

Invitation aux personnes intéressées -
Projet de règlement numéro 1200-57 (P-2) N.S.

Les personnes intéressées ayant le droit de signer une demande d'approbation référendaire concernant le second projet de règlement numéro 1200-57 (P-2) N.S. modifiant le règlement de zonage 1200 N.S. et ses amendements, sont invitées à présenter une demande à cet effet au plus tard le **17 décembre prochain**.

À la suite de l'assemblée publique de consultation tenue le 27 novembre 2017 sur le premier projet de règlement numéro 1200-57 (P-1) N.S., le conseil de la Ville de Sainte-Thérèse a adopté le 4 décembre 2017, un second projet de règlement portant le numéro 120057 (P2) N.S., lequel projet modifie le règlement de zonage 1200 N.S. et ses amendements.

Ce second projet de règlement contient des dispositions qui peuvent faire l'objet d'une demande de la part des personnes intéressées pour soumettre un ou des articles à la procédure d'enregistrement, étape préliminaire au processus d'approbation référendaire. Le tout en conformité de la *Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités*.

1. Demande d'approbation référendaire

Ainsi, une demande relative aux dispositions contenues à l'article 1 dudit projet, ayant pour objet de :

- créer la zone H-222 à même une partie soustraite des zones H-221, H-220 et I275, peut provenir des **personnes intéressées des zones :**

H-221 et des zones contiguës : I-276, I-275 et H-220 ;
H-220 et des zones contiguës : H-221, I-275, H-218, H-214, H-219 et I-276 ;
I-275 et des zones contiguës : I-276, P-384, H-313, H-312, H-218, H-214, H-220 et H-221.

Ainsi, une demande relative aux dispositions contenues à l'article 2 dudit projet, ayant pour objet de :

- créer le tableau des spécifications de cette nouvelle zone H-222, peut provenir des **personnes intéressées des zones :**

H-221 et des zones contiguës : I-276, I-275 et H-220 ;
H-220 et des zones contiguës : H-221, I-275, H-218, H-214, H-219 et I-276 ;
I-275 et des zones contiguës : I-276, P-384, H-313, H-312, H-218, H-214, H-220 et H-221.

Une telle demande vise à ce que le règlement contenant ces dispositions soit soumis à l'approbation des personnes habiles à voter de la zone à laquelle il s'applique et de celles de toutes zones contiguës d'où provient une demande valide à l'égard de ces dispositions. Le tout suivant l'article 130, 5^e alinéa de la *Loi sur l'aménagement et l'urbanisme*.

Les renseignements permettant de déterminer quelles personnes intéressées ont le droit de signer une demande à l'égard de chacune des dispositions du projet peuvent être obtenus au bureau du greffier, au 6, rue de l'Église à Sainte-Thérèse, aux heures normales de bureau.

LES ZONES AFFECTÉES :

Zone H-221	Zone du groupe «Habitation» bornée au nord-ouest par la zone industrielle I-276, à l'est par la rue Blanchard, au sud-est par la rue A-Guindon et au sud-ouest par la rue Sicard.
Zone H-220	Zone du groupe «Habitation» bornée au nord par la rue A-Guindon, au nord-est par la rue Blanchard, à l'ouest par la rue Napoléon et au sud par la rue Sicard.
Zone I-275	Zone du groupe « Industrie » bornée au nord par la voie ferrée du Canadien Pacifique, à l'est par l'arrière des lots ayant front sur la rue Labonté, au sud par la rue Blanchard et au sud-ouest par la zone industrielle I-276.

Ce second projet de règlement numéro 1200-57 (P-2) N.S. touche également les zones contiguës desdites zones affectées par le projet d'amendement au règlement de zonage, telles qu'énumérées ci-haut au point numéro 1.

Des plans illustrant chacune des zones visées et contiguës à l'égard de chacune des dispositions du projet pouvant faire l'objet du recours référendaire peuvent être consultés au bureau du greffier.

3. Conditions de validité d'une demande :

Pour être valide, toute demande doit :

- indiquer clairement la disposition qui en fait l'objet et la zone d'où elle provient;

- être reçue au bureau de la municipalité au plus tard le **17 décembre 2017** avant 16h30;
- être signée par au moins **12 personnes intéressées** de la zone d'où elle provient ou par la majorité d'entre elles si le nombre de personnes intéressées dans la zone n'excède pas 21;
- le formulaire intitulé «**Demande d'approbation référendaire**» est disponible au bureau du greffier de la Ville de Sainte-Thérèse situé au 6, rue de l'Église à Sainte-Thérèse.

4- Conditions pour être une personne intéressée :

Est une personne intéressée:

- 1) Toute personne qui n'est frappée d'aucune incapacité de voter et qui remplit les conditions suivantes le **4 décembre 2017** :
 - être domiciliée dans la zone d'où peut provenir une demande;
 - être domiciliée depuis au moins 6 mois au Québec.
- 2) Tout propriétaire unique d'un immeuble ou occupant unique d'un établissement d'entreprise qui n'est frappé d'aucune incapacité de voter et qui remplit les conditions suivantes le **4 décembre 2017** :
 - être propriétaire d'un immeuble ou occupant d'un établissement d'entreprise situé dans la zone d'où peut provenir une demande depuis au moins 12 mois.
 - avoir produit ou produire en même temps que la demande un écrit signé par le propriétaire ou l'occupant demandant l'inscription sur la liste référendaire, le cas échéant.
- 3) Tout copropriétaire indivis d'un immeuble ou cooccupant d'un établissement d'entreprise qui n'est frappé d'aucune incapacité de voter et qui remplit les conditions suivantes le **4 décembre 2017** :
 - être copropriétaire indivis d'un immeuble ou cooccupant d'un établissement d'entreprise dans la zone d'où peut provenir une demande depuis au moins 12 mois;
 - être désigné, au moyen d'une procuration signée par la majorité des personnes qui sont copropriétaires ou cooccupants depuis au moins 12 mois comme celui qui a le droit de signer la demande en leur nom et d'être inscrit sur la liste référendaire, le cas échéant. La procuration doit avoir été produite ou être produite avec la demande.

Dans le cas d'une personne physique, il faut qu'elle soit majeure, de citoyenneté canadienne et ne pas être en curatelle.

Dans le cas d'une personne morale, il faut:

- avoir désigné parmi ses membres administrateurs ou employés, par résolution, une personne qui le **4 décembre 2017** est majeure, de citoyenneté canadienne, qui n'est pas en curatelle et n'est frappée d'aucune incapacité de voter prévue par la loi;
- avoir produit ou produire en même temps que la demande une résolution désignant la personne autorisée à signer la demande et à être inscrite sur la liste référendaire, le cas échéant.

Sauf dans le cas d'une personne désignée à titre de représentant d'une personne morale, nul ne peut être considéré comme personne intéressée à plus d'un titre conformément à l'article 531 de la *Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités*.

5. Absence de demande

Toutes les dispositions du projet de règlement 1200-57 (P-2) N.S. qui n'auront fait l'objet d'aucune demande valide, pourront être incluses dans un règlement qui n'aura pas à être approuvé par les personnes habiles à voter.

6. Consultation

Le projet de règlement 1200-57 (P-2) N.S. est disponible pour consultation au bureau du greffier aux heures régulières d'ouverture de l'hôtel de ville.

Donné à Sainte-Thérèse, ce 9 décembre 2017.

Avis numéro : 2017-43-2

Jean-Luc Berthiaume, M.Sc., OMA
Greffier du conseil municipal

751251_40439_2

AVIS À NOS ANNONCEURS

L'article 242 de la Loi sur la protection du consommateur stipule que «AUCUN COMMERÇANT NE PEUT, DANS UN MESSAGE PUBLICITAIRE, OMETTRE SON IDENTITÉ ET SA QUALITÉ DE COMMERÇANT». Nos annonceurs se doivent de publier leurs annonces en conformité avec cette loi. Veuillez noter que la responsabilité des journaux L'ÉVEIL, NORD INFO, LA VOIX DES MILLE-ÎLES ET LA CONCORDE se limite à l'insertion d'une annonce erronée. Nous vous demandons de bien vérifier votre annonce dès la première parution.

07 TERRES / TERRAINS À VENDRE / À LOUER

GORE BEAU TERRAIN
Semi boisé
Secteur champêtre
Accès lac Grace
Puit artésien/champ d'épuration. (15min. Lachute, direction Morin-Heights), 18,000\$. 514-602-4441, 450-634-0856.

BASSES-LAURENTIDES GRAND CHOIX TERRAINS: Spécial de fin d'année jusqu'au 17 décembre. Notaire et arpenteur inclus. 450-562-8117.

21 LOGEMENTS À LOUER

LAVAL-OUEST: 1.1/2 entièrement rénové, aire ouverte, pas de chambre fermée. Poêle, réfrigérateur inclus, stationnement. Libre immédiatement, 430\$/mois non chauffé. 514-942-6066.

3.1/2 (730\$), 4.1/2 (830\$), 5.1/2 (940\$), ROSEMÈRE (rue Cloutier): chauffés, éclairés, ascenseur, piscine ext., nouvelles fenêtres, planchers flottant, céramique. 514-806-0543.

5.1/2, ST-JANVIER: haut bungalow. Cour, cabanon, stationnement. Pas d'animaux. Non fumeur. Libre, 860\$. 450-472-0298.

À QUI LA CHANCE!
STE-THERÈSE PLACE BROUSSEAU: 5.1/2 à partir de 800\$, 1km du train banlieue, Place Rosemère. Jonction 640 et 15. Immeuble bien entretenu. Pas de chien. Libres. 514-754-4661, www.locationappartement.ca

LOGEMENTS À LOUER
Sainte-Thérèse - Boisbriand
Superbes logements rénovés à louer
3 1/2 - 4 1/2 - 5 1/2
6 1/2 AVEC FOYER
Idéal pour retraités ou personnes tranquilles.
Pas d'animaux. Non fumeur. Références requises.
Occupation immédiate ou à discuter.
450-437-7710

www.ilotststtherese.com
LES ÎLOTS DE STE-THERÈSE
3 1/2 - 4 1/2 - 5 1/2
- Service de conciergerie
- Inclus: poêle et frigo (optionnel), eau chaude
- Buanderie, stationnement
- Plancher en marqueterie
- Piscine extérieure et piscine pour enfants
- Proximité du IGA et autres services
33, rue Mayer (coin Sicard),
Sainte-Thérèse
Téléphone: 450 435-0360

21 LOGEMENTS À LOUER

BLAINVILLE (Chemin bas Ste-Thérèse): 3.1/2 chauffé, éclairé, câble, piscine, accès cour, 700\$/mois. Pas d'animaux. 514-703-5697.

BLAINVILLE: magnifique loft (grande chambre) 18X30, chauffage, électricité inclus, autres services optionnels. Enquête crédit exigée. Libre. 550\$/mois. 514-267-1253.

BLAINVILLE (près de Curé-Labelle): 4.1/2, meublé, demi sous-sol bien éclairé. Stores fournis. Non fumeur. Pas d'animaux. Libre 1er décembre. 700\$/mois. Références obligatoires. 450-430-9260.

BOISBRIAND (3215, Boul. Grande-Allée): superbe 4.1/2, complètement rénové, entrées laveuse sècheuse et lave-vaisselle, cuisine/ salon aire ouverte, piscine creusée cour arrière. 765\$ non chauffé, non éclairé. 514-817-0788, 438-393-9809.

BOISBRIAND: 5.1/2, 2e étage, rénové (760\$). STE-THERÈSE: 2.1/2, semi-meublé, (520\$). Libres. 450-435-2351.

BOISBRIAND: grand 4.1/2, frais peint, libre immédiatement, 2e étage, plancher bois franc, porte patio. Pas chien. 665\$/mois. 514-830-9055.

BOIS-DES-FILION: 4.1/2, 730\$. Rénové. Style condo. PAS CHIEN!!! Non fumeur. Enquête de crédit /crime/ 514-917-0025.

DEUX-MONTAGNES: 4.1/2 semi sous-sol, libre début décembre. Planchers de bois franc/ céramique, cabanon +1 stationnement. Pas de chien. Enquête de crédit. 650\$/mois. 514-946-2779.

ST-CANUT: 2X 4.1/2 neufs, dans triplex, luxueux, grande fenestration. 2 stationnements. Références obligatoires. Libres 1er décembre. 514-830-6088, 514-823-9570.

21 LOGEMENTS À LOUER

DEUX-MONTAGNES (8e AVENUE): 4.1/2, 690\$. Endroit tranquille. Balcon. Eau chaude fournie. Insonorisé. Près gare. Concierge sur place. Stationnement. Pas chien. Libre 1er janvier. Enquête crédit. Promotion. 514-978-3937. Concierge 514-771-8301.

GRAND CONDO 3.1/2 DE LUXE, STE-THERÈSE: Cuisine en quartz, 5 électroménagers inclus. Ascenseur, thermopompe, stationnement intérieur, 1075\$/mois. Libre immédiatement. Nathalie, 450-478-2189.

STE-THERÈSE: 2.1/2 centre-ville, semi-meublé, 595\$/mois, chauffé, éclairé, accès laveuse/sècheuse, libre janvier. PAS D'ANIMAUX. 438-497-1921.

STE-THERÈSE: 2.1/2, demi sous-sol, poêle, frigo. Libre immédiatement, 510\$ non chauffé. Enquête. 450-419-3263.

STE-THERÈSE, GAUTHIER: 3.1/2, semi sous-sol, 8 logement, bois franc, 1 stationnement, poêle, réfrigérateur inclus, aucun chien, références exigées, électricité non inclus. 575\$/mois. 514-622-9116.

STE-THERÈSE, rue Forget: 4.1/2, 2e étage, enquête, tranquille. Pas d'animaux. Libre immédiatement, 650\$. 514-831-3663.

STE-THERÈSE: SPÉCIAL DES FÊTES, 1.1/2-2.1/2, 3.1/2-4.1/2. Immédiatement, janvier. Michel Guay, 450-419-0710, 514-519-6089.

ST-EUSTACHE, 221 HECTOR-LANTHIER: 4.1/2, 3e étage (680\$), propre. Pas de tapis. Références requises. Enquête de crédit. Pas d'animaux. Libres immédiatement. 514-588-3213.

ST-JANVIER: 3.1/2 tout inclus, poêle, frigidaire, laveuse, sècheuse, chauffé, éclairé, internet. 1 stationnement déneigé. Près tous services. 695\$/mois. Janvier ou possibilité avant. 450-419-3098.

ST-JANVIER: bachelor 3.1/2, 4 électros inclus. Près aut.15, sortie 31. Libre, 575\$. 514-296-0336.

26 CHAMBRES À LOUER

BLAINVILLE: chambre meublée, 420\$/mois. Sylvie, 450-951-0991.

BOIS-DES-FILION: 3 chambres meublées, internet et câble. Entrée privée, avec stationnement. 514-915-0110.

BOIS-DES-FILION /LORRAINE (près 640): entrée/ cuisine/ s.d.b privées. Lavage, wi-fi. 95\$/semaine. 450-621-7479.

STE-THERÈSE: chambre chauffée, éclairée. 2 pas de la gare et cégep, près services. Libre. 475\$/mois. 514-668-9191.

STE-THERÈSE: grande chambre pour personne seule, 40 ans et+, aire commune, chauffée, éclairée, téléphone, câble, buanderie. 400\$/mois. Laissez message, 514-756-3785.

27 RÉSIDENCES PERSONNES AGÉES

RÉSIDENCE POUR AÎNÉS /ALZHEIMER: place disponible. 450-623-4481.

41 BUREAUX À LOUER

BUREAUX À SOUS-LOUER À LAVAL: 2550, Daniel-Johnson, jonction 440 et 15. 1700pi.ca. Très ensoleillé. Cuisine, 3 bureaux fermés. Peut accueillir 6 postes de travail. Salle d'entreposage. 4600\$/mois tout inclus. Fin de bail: décembre 2018. Info. 514-861-2088 poste 23.

VIEUX STE-THERÈSE, 48-A TURGEON: espace à partager (bureau comptable) 400pi.ca., s.d.b./ cuisine/ internet/ électricité. Poss. meublé. 700\$/mois. 514-827-6194.

42 LOCAUX À LOUER / À VENDRE

ST-EUSTACHE: 75pi. de long x 26.5pi. de large (2100pi.ca.), mezzanine, 1050\$/mois +taxes. Libre. 514-946-2779.

21 LOGEMENTS À LOUER

Château du Vignoble
Résidence pour personnes autonomes (retraitées et pré-retraitées)
Appartements: 3 1/2 - 4 1/2
Stationnement intérieur • Ascenseur • Concierge • Salles communes
À proximité de tous les services (près de la Place Rosemère)
253, Montée Sanche, Boisbriand
450 435-8808 - 450 435-7005

BOISBRIAND 3 1/2-4 1/2
PROMOTION
324, de la Promenade
Inclus: chauffé, eau chaude, entrée laveuse/sècheuse, électro disponible \$
À deux pas du IGA et la Place Rosemère
450 951-3782
www.gestiondy.com

42 LOCAUX À LOUER / À VENDRE

LOCAL À LOUER: 480pi.ca., 213 rue St-Eustache. Très bel emplacement pour un commerce, rue très passante. Libre immédiatement, 900\$ taxes incluses. Martin, 514-799-8185.

43 ENTREPÔTS / ENTREPOSAGE

ENTREPOSAGE EXTÉRIEUR: roulotte, bateau, remorque, auto, etc. Cour asphaltée, clôturée (barrée). 514-771-1389, 514-773-1111.

PETITS ENTREPÔTS: 5X10, 10X20, 10X40, chauffés, protégés 24h/7jours. (Idéal meubles, voitures, PME, etc.). BÂTIMENT NEUF, Terrebonne-Ouest (B.D.F.), accès 19/640. Info. 450-965-1782, ext.227.

45 SALLES À LOUER

SALLE COMMUNAUTAIRE Située à Ste-Marthe-sur-le-Lac. Capacité 50 personnes. Cuisine disponible, très propre. AIR CLIMATISÉ. Location pour quelques heures, la journée ou la soirée. Pour plus d'informations, 450-974-7089.

59 RECYCLAGE / FERRAILLE

ACHAT: d'auto, mini-van, machinerie lourde et métaux pour la ferraille. Payons comptant. Meilleur prix garanti. Estimation et remorquage gratuits. Donne reçu pour SAAQ. Possède licence de recycleur. Info. 514-944-2834.

62 ÉLECTROMÉNAGERS À VENDRE

GAGNON SERVICE STE-THERÈSE
VENTE - ACHAT RÉPARATION
Électroménagers de toutes sortes
Technicien diplômé
450-435-4076
www.gagnonservice.com

66 DIVERS À VENDRE

SCIÉRIES MOBILES: à partir de 4,397\$. Coupez bois de toutes dimensions avec votre propre scierie à ruban portative. Info et DVD gratuits. www.ScieriesNorwood.ca/400QN 1-800-408-9995, poste 400QN.

SOUFFLEUSE: 400\$. TEMPO pour berline: 200\$. MOBILIER de cuisine (table, 4 chaises): 425\$. Négociable. 450-437-9279.

67 ANTIQUITÉS

ACHÈTEZ\$\$\$: vieilles machines à coudre, objets religieux/militaires, outils, cartes postales. 1-877-909-2506.

69 BOIS DE FOYER À VENDRE

****MISE EN GARDE****

A LA SUITE DE NOM-BREUSES PLAINTES DE NOS LECTEURS CONCERNANT CERTAINS ANNONCEURS DE CETTE RUBRIQUE, NOUS VOUS RECOMMANDONS D'ÊTRE VIGILANTS AU SUJET DES ESSENCES ET QUANTITÉS DE BOIS DE CHAUFFAGE QUI POURRAIENT VOUS ÊTRE LIVRÉS.

BOIS DE CHAUFFAGE MARCEL LEBLANC: sec et semi-sec. 90% érable, aussi bois d'allumage. Bois chauffage en sac. 450-472-0612.

81 VOITURES / CAMIONS À VENDRE

ACHÉTONS AUTO/CAMION POUV FERRAILLE (SCRAP). Payons \$300-\$500+ meilleur prix garanti. Serge, 514-349-8259.

4 PNEUS D'HIVER pour Mini Cooper, montés sur jantes avec enjoliveurs, comme neufs, utilisés 6440km, 400\$. 514-291-4791.

4 PNEUS D'HIVER pour Mini Cooper, montés sur jantes avec enjoliveurs, comme neufs, utilisés 6440km, 400\$. 514-291-4791.

À VOIR AUTO, CAMION, 4x4: Financement maison, aucun cas refusé. Voitures 2010 à 2017, léger dépôt, aucun endosseur. 1-866-566-7081, www.financementbrisson.net

ACHÉTONS VÉHICULES Payons 300\$ à 550\$. Pour ferraille. 514-668-7594.

QUELQUE CHOSE À VENDRE? UN SEUL NUMÉRO LES PETITES ANNONCES 450 974-2244

81 VOITURES / CAMIONS À VENDRE

ATTENTION! ATTENTION! Besoin d'une auto. Problème de crédit? C'est fini. Aucun cas refusé. Financement sur place. Voiture, camion, van, 2004 à 2013. Robert Cloutier Autos 450-446-5250 ou 514-830-0098, 1-888-446-5250. www.robertcloutierautos.com

84 MOTOS / BATEAUX MOTONEIGES / VTT MOTOMARINES À VENDRE

POLARIS 2013 ÉDITION LIMITÉE
Browning EFI 900, 850km, plusieurs options.
Prix demandé: 14,499\$.
514-466-0311

101 OFFRES D'EMPLOI

CUISINIER, AIDE-CUISINIER, PLONGEUR, LIVREUR DEMANDÉS: expérience un atout, temps plein ou partiel, bon salaire. Se présenter au 13,957 boul. Labelle, St-Janvier. 450-430-7490.

101 OFFRES D'EMPLOI

CABANE À SUCRE AU PIED DE COCHON: est à la recherche de PLONGEURS(SES) à temps plein et temps partiel, sur semaine et fin de semaine, de jour et de soir. Pour informations, Philippe Labelle, 438-889-2981. phil.labelle91@gmail.com

LA BELLE PROVINCE: recherche CAISSIÈRE avec expérience. Minimum 1 an dans la restauration. 970, Curé-Labelle, Blainville (coin Plan Bouchard). 514-608-1102. Denis. Spécial: .50c hot dog, lasagne, spaghetti, pizza, fish&chip.

LE CENTRE DENTAIRE MIRON: est à la recherche d'une assistante dentaire diplômée pour un poste permanent à temps partiel. Faites parvenir votre CV au 183-B, boul. Ste-Anne, Ste-Anne-des-Plaines, JON 1H0 ou au: desormeauxmiron@videotron.ca

PRÉPOSÉE AUX BÉNÉFICIAIRES: avec expérience, poste de soir, permanent, 36 heures semaine, 9 quinzaine, PDSB, RCR, salaire intéressant. Faire parvenir CV: courriel: grandecote@videotron.ca TÉL.: 450-623-4481.

IMPERIA HOTEL SUITES
HOMME DE MAINTENANCE demandé
Horaire de 2 à 3 jours par semaine
Travaux de réparations et d'entretien de base à fournir.
Envoyer votre CV à clafrance@imperiahotel.com

IGA nous sommes à la recherche de:
Boucher Avec expérience
Commis prêt-à-manger
Salaire et avantages sociaux concurrentiels
Faites parvenir votre CV par courriel iga08197laval@sobeys.com ou par fax 450 682-3525 ou vous présenter au 2137, boul. Curé-Labelle, Chomedey, Laval H7T 1L4

VIVA-CITÉ STE-THERÈSE
4 MOIS GRATUITS! Sur les derniers 4 1/2 - 5 1/2 NEUFS
IL NE RESTE QUE QUELQUES UNITÉS!
OCCUPATION RAPIDE POSSIBLE
305, BOUL. CURÉ-LABELLE
SAINTÉ-THERÈSE 450 435-3838
habitationstrigone.com



OBTENEZ VOTRE ÉQUIVALENCE DE SECONDAIRE 5
et **augmentez** vos chances de trouver un **emploi**!

CIBLE-EMPLOI vous offre une formation préparatoire **GRATUITE**

Comment y participer?

Inscrivez-vous à une séance d'information: **450 473-1842**

Visitez le www.cible-emploi.qc.ca pour en savoir plus sur nos services d'aide à la recherche d'emploi

CIBLE-EMPLOI CONSEILLERS EN TRANSITION ET EN RECHERCHE D'EMPLOI

CRITÈRES D'ADMISSIBILITÉ

- ✓ Être sans emploi
- ✓ Vouloir intégrer rapidement le marché du travail
- ✓ Être résident de la MRC de Mirabel, Thérèse-De Blainville ou Deux-Montagnes
- ✓ Être disponible 15 h/semaine pendant 4 semaines

QUAND?
8 janvier au 2 février 2018

OÙ?
100, boul. Ducharme, Sainte-Thérèse

774291_45790_2

TRANSITION-EMPLOI 50 ANS +

Programme pour:

- » Faire le point sur vos compétences
- » Élaborer votre projet professionnel
- » Bâtir vos stratégies de recherche d'emploi

Inscrivez-vous à la session d'information en téléphonant au 450 435-5462

OFFERT GRATUITEMENT

Suivez-nous sur  

Avec la participation financière de :

 Québec

WWW.CIBLE-EMPLOI.QC.CA



CONSEILLERS EN TRANSITION ET EN RECHERCHE D'EMPLOI

Au cœur de nos vies... l'emploi!



774291_45790_4



RÉALISEZ VOTRE PLEIN POTENTIEL AVEC NOUS!

POSTES EN PRODUCTION

- » Aide-assembleur(euse) des kayaks (Jour/Soir/Nuit)
- » Journalier(ère) / Manutentionnaire (Jour/Soir/Nuit)
- » Aide à la réception (Jour/Soir)

POSTES PROFESSIONNELS

- » Chargé(e) de projet, amélioration produits
- » Coordonnateur(trice) ventes et service à la clientèle
- » Responsable des médias sociaux
- » Gestionnaire de produits
- » Planificateur(trice) de production
- » Conseiller(ère), développement des compétences / formation

AVANTAGES OFFERTS

- » Vaste gamme d'avantages sociaux: assurance vie, invalidité, médicale, dentaire et REER
- » Nombreuses opportunités d'avancement
- » Accessibilité au transport en commun (autobus 22 et 222)
- » Gym en milieu de travail

EMBARQUEZ-VOUS?

FAITES PARVENIR VOTRE CANDIDATURE DÈS MAINTENANT : CARRIERE.PELICANSPORT.COM



**LES SOCIÉTÉS
ALCANADA
LES MIEUX
GÉRÉES**

PELICAN INTERNATIONAL INC.
1000 PLACE PAUL-KANE, LAVAL, H7C 2T2
1.888.669.6950 PELICANSPORT.COM

796205_90114_L_12m



LA FOIRE DE L'EMPLOI ET DE LA FORMATION

2_Cycle66-90490_2



une entreprise de Saint-Eustache

EST À LA RECHERCHE DE OPÉRATEURS DE TRACTEUR AVEC SOUFFLEUR POUR DÉNEIGEMENT RÉSIDENTIEL

- ✓ Avec ou sans expérience
- ✓ Être disponible à compter du mois de novembre jusqu'au mois de mars inclusivement
- ✓ Être disponible à travailler plusieurs heures consécutives, lors de tempêtes de neige

S.V.P., faire parvenir votre CV soit par courriel à:

info@serresbarbe.com

ou par télécopieur au: **450 473-9927**

(Seuls les candidats retenus seront appelés) – Aucune application ne sera acceptée par téléphone.

746985_73053_12

VOUS ÊTES SANS EMPLOI DEPUIS LONGTEMPS?
VOUS VOULEZ TRAVAILLER?

Participez à **SOLUTION ACTION**
et gagnez en confiance!

Après plusieurs années sans emploi ou après avoir vécu des difficultés, il est normal d'avoir des craintes ou des préjugés par rapport au marché du travail.

SOLUTION ACTION s'adresse aux personnes qui désirent prendre le temps de :

- Reconnaître et de développer leurs compétences;
- Redécouvrir leurs forces et leurs qualités;
- Apprendre à mettre en valeur leurs compétences et leurs qualités;
- Se familiariser avec le marché du travail.

ATELIERS

ACTIVITÉS DE BÉNÉVOLAT

VISITES D'ORGANISMES

STAGES EXPLORATOIRES

DURÉE DE 6 SEMAINES*

*Pendant votre participation à ce projet, en plus de recevoir vos prestations d'aide financière de dernier recours, vous aurez droit à une aide financière supplémentaire.

LE GROUPE DÉBUTE LE 22 JANVIER 2018.
VOUS ÊTES INTÉRESSÉ?

**COMMUNIQUEZ AVEC LA PORTE DE L'EMPLOI
OU AVEC VOTRE AGENT!**



100, boul. Ducharme, bur. 250
Sainte-Thérèse (Québec) J7E 4R6

Nadine Lauzon, 450 435-4565, poste 231

nadine.lauzon@laportedeemploi.com

785592_44259_2

RECHERCHE COIFFEUSE PASSIONNÉE
Salon de coiffure situé à Blainville (boul. Labelle)
Location de chaise à prix avantageux.
Rabais les six premiers mois ou possibilité d'être à la commission.
Vous travaillerez à votre compte dans un environnement très agréable.
Communiquez avec Suzie
suziegag72@hotmail.com
450 939-5888 ou 819 277-3003

101 OFFRES D'EMPLOI
PRÉPOSÉS AUX BÉNÉFICIAIRES RECHERCHÉS: jour et soir, temps plein/ temps partiel. Expérience non requise, formation incluse. À Ste-Sophie. 450-565-1439 poste 153.
villa2184@hotmail.ca

106 AIDES- DOMESTIQUES DISPONIBLES / DEMANDÉES
FEMME DE MÉNAGE: entretien résidentiel, du lundi au vendredi. Sérieuse, minutieuse. 450-419-7610.

118 SANTÉ / MÉDECINES DOUCES
450-491-6419 MASSOTHÉRAPEUTE ET NATUROPATHIE: Massages suédois (doux), shiatsu (musculaire). Reçu, certificats-cadeaux.
450-686-8138 LES BONS MASSAGES SENSORIELLES sont hyper tendances (60\$), 5/7, 9h00 à 19h00. France, Chomedey/ Laval.

121 OFFRES DE SERVICES
450-430-3395, A.L. RENOVATION Finition sous-sol, s.d.b., plafonds suspendus, planchers flottant/ céramique, peinture, joints, etc... Réparations tous genres. 27 ANS D'EXPERIENCE. Estimation gratuite.
RBQ:8305-9998-59. André.

125 DÉMÉNAGEMENT
DÉMÉNAGEMENT J.L.G.: camions 26pi., à partir 60\$/heure, avec assurances. 450-694-0022, Jean-Luc.
DÉMÉNAGEMENT BOULANGER INC.: Équipement, assurances, permis de transport. Résidentiel, commercial. 31 ans d'expérience. Petits et gros déménagements. Estimation gratuite. 450-622-5222.

131 COURS
AIDE MATHÉMATIQUES: tous niveaux. Enseignant qualifié (Doctorat). Expérience. Résultats garantis. 514-726-4806.
BULLETIN DÉCEVANT: FRANÇAIS TOUTS NIVEAUX, +maths primaire, secondaire 1 et 2. Progrès assuré. Enseignante 25 ans d'expérience. 450-430-9501.

Autobus R • M ☆☆☆ Inc. ☆☆☆
C'est voyager en toute sécurité...
2 POSTES DISPONIBLES COMME
CHAUFFEUR D'AUTOBUS SCOLAIRE
1*) Circuits scolaires seulement
2*) Voyages spéciaux nolisés 2 à 3 jours/semaine et au besoin des remplacements des circuits scolaires.
EXIGENCES: PERMIS DE CONDUIRE CLASSE 2 ET CARTE DE MÉTIER UNIQUE OBLIGATOIREMENT COMMUNIQUEZ DU LUNDI AU VENDREDI SEULEMENT ENTRE 9 H ET 15 H AU
450 433-2666

101 OFFRES D'EMPLOI

101 OFFRES D'EMPLOI

INSTALLATION PICAOUETTE INC.
Ouvrier acéricole
Temps plein
Disponible maintenant
RECHERCHE PERSONNE
• Avec permis conduire • Voiture
• Avec endurance • Qui aime voyager
• Qui aime travailler dans la nature
Pour travailler dans l'installation et l'entaillage des érables
Communiquer avec Régis Caouette au
450-258-3888
Télécopieur: 450-258-1185
picaouetteinc@hotmail.com

514-443-3137 MASSAGE DÉTENTE: pour bonheur d'occasion. Reçu.

514-706-5666, MASSAGE CONFORT DÉTENTE: lundi au samedi, 8h30 à 21h00. Privé. Reçu.

CHALEUREUX MASSAGE 7/7: attentionné, détente, confort, privé, 9h-22h, reçu. 514-775-8333.

MASSAGE DE QUALITÉ: douce détente, reçu, jour. Bois-des-Filion. 450-818-2578.

MASSAGE DE RELAXATION: pour détente tout en douceur. Reçu. 450-437-9172.

NATHALIE HOUE, MASSOTHÉRAPEUTE, PROFESSIONNELLE À BLAINVILLE: du lundi au vendredi, 9h00 à 16h00, reçu. 514-249-5663.

121 OFFRES DE SERVICES

POSEUR CÉRAMIQUE, BOIS FRANC: plâtre, rénovation de s.d.b., cuisine, sous-sol. Steve, 514-947-8765, paiement carte crédit accepté.

514-250-6388, HOMME À TOUT FAIRE: Rénovations intérieure /extérieure. 514-250-6388.

C.J. RÉNOVATIONS: rénovations int./ext., cuisine, s.d.b., sous-sol, recouvrement planchers, béton ciré, peinture... Claude, 514-826-0242.

CONSTRUCTIONS D.L. DUMAS ET FILS: entrepreneur général. Agrandissement, solarium, garage, cuisine, sous-sol, s.d.b... Revêtement extérieur, portes, fenêtres. Pose de planchers, gyproc, joints, peinture. RBQ.5604-3029-01. Denis, 514-944-8051. Financement disponible.

DÉNÈGEMENT TROTTOIR, MARCHES, ENTRÉE: tempo, toiture. Service 24h. Soumission gratuite! 514-562-3346.

HOMME À TOUT FAIRE Rénovation MPV ARTISAN: céramique, ébénisterie, peinture, rénovations, moulures, galeries. 438-502-6617.

SAAQ-SAAQ-SAAQ Victime d'un accident automobile? Vous avez des blessures? Contactez-nous. Consultation gratuite. M. Dion Avocats, Tél. 514-282-2022. www.sossaaq.com

124 PEINTURE/ JOINTS

1 VRAI TIREUR DE JOINTS: 27 ans d'expérience 450-430-3395. A.L. RENOVATION, joints/peinture. André. RBQ:8305-9998-59.

FERRAIS RÉPARATIONS: plâtre, gyproc, joints, stucco décoratif, petits travaux menuiserie et peinture. Estimation gratuite. 450-627-2536.

101 OFFRES D'EMPLOI

101 OFFRES D'EMPLOI

DÉMÉNAGEMENT D. TOUCHETTE INC.: Depuis 1978, petits/gros déménagements. Service 7jours. Assurances. 450-430-1408.

128 ASTROLOGIE /CARTOMANCIENNE

ANA MÉDIUM PURE: 40 ans d'expérience, ne pose aucune question, réponses précises et datées, confidentielles. Tél. 514-613-0179 (Avec ou sans Visa/ Mastercard).

129 ACTIVITÉS SOCIALES

AGENCE RENCONTRE: Temps et rencontres illimités. Souper vendredi, brunch samedi. AUSSI, ateliers de peinture, 514-781-2546. www.agenceaccord.com

130 IMPÔTS/ COMPTABILITÉ/ SECRÉTARIAT

COMPTABILITÉ COMPLÈTE: invitation aux impôts corporatifs et travailleurs autonomes: Alain 450-735-3953. Tenue de livres, DAS, TPS/TVQ: Louisa 514-965-3957. info@comptabilitegibro.com www.comptabilitegibro.com

140 PRÊT SUR GAGES

PRÊT 500\$ À 1000\$. Maintenant ouvert 7 jours. Obtenez votre argent instantanément avec Sekur. Mauvais crédit accepté. Dépôt d'argent 7/7. Crédit Yarmaska 1-877-661-4721. www.creditamaska.com

148 ARGENT À PRÊTER /SERVICES FINANCIERS

PRÊTEUR HYPOTHÉCAIRE PRIVÉ: de premier et deuxième niveau. Financement rapide peu importe votre région. Service professionnel. Nos taux sont compétitifs et nos conditions de financement flexibles. Financement Brisson. 1-866-566-7081.

SOLUTIONS à l'endettement. Trop de dettes? Laissez-nous vous aider. Un seul versement par mois. 7 sur 7, de 8h à 20h. MNP Ltée, Syndics autorisés en insolvabilité. 514-839-8004.

BOPIED
Commerce de détail dans la chaussure est présentement à la recherche pour
PLACE ROSEMÈRE - Conseiller(ère)
Temps plein
• Personne dynamique, motivée, axée sur le service à la clientèle
• Avoir deux ans d'expérience dans un poste similaire et vente au détail
Les personnes intéressées peuvent faire parvenir leur curriculum vitae par courriel à :
mfmauger@bopied.com

Déneigement F. Bigras inc.
recherche candidats avec expérience
OPÉRATEURS(TRICES)
de tracteur avec souffleuse arrière et LOADER
Du 15 novembre 2017 au 15 avril 2018
Contactez Fernand ou Sylvain
450-430-1789

101 OFFRES D'EMPLOI

101 OFFRES D'EMPLOI

101 OFFRES D'EMPLOI

101 OFFRES D'EMPLOI

TU ÉPROUVES DES DIFFICULTÉS LIÉES À UN HANDICAP ET TROUVER UN EMPLOI EST DIFFICILE POUR TOI?

CES EMPLOIS ET SECTEURS D'ACTIVITÉ T'INTÉRESSENT?

- Boulangerie d'une épicerie
- Préparation de recettes avec différents aliments
- Commis au prêt-à-manger
- Préparation de commandes en entrepôt
- Commis de comptoir ou à la caisse
- Manceuvre à la transformation des aliments (en industrie)
- Autres emplois en alimentation

Suis une formation entièrement adaptée à ta situation et obtiens un certificat de formation à un métier semi-spécialisé!

Tu n'as pas besoin d'avoir obtenu ton diplôme d'études secondaires (DES) pour t'inscrire; tu dois seulement avoir de l'intérêt pour la formation et les emplois pour lesquels tu seras qualifié(e) en terminant!

La formation a lieu à Sainte-Thérèse, pour une durée de 25 semaines, incluant un stage en milieu de travail dans ta région.

Cette formation vise à permettre aux participants d'intégrer un poste dès la fin de leur formation.

FORMATION GRATUITE

Aucuns frais d'inscription. Aucuns frais de matériel.

ÇA T'INTÉRESSE?

Communique avec nous pour connaître les critères d'admissibilité et en apprendre davantage sur la formation et le stage de travail.

Appelle Intégration-Travail Laurentides au 450 436-4024

REGROUPEMENT POUR LA CONCERTATIONS DES **PERSONNES HANDICAPÉES** DES LAURENTIDES

Offert en collaboration avec le: Centre multiservice de Sainte-Thérèse

SPHERE-QUÉBEC

Avec la participation de: **Emploi Québec** et **Intégration TRAVAIL Laurentides**



Ouvrez des portes dont vous ne vous êtes jamais rendu compte existaient. Nous changerons tout ce que vous pourriez avoir pensé de l'industrie funéraire. Ceci n'est pas un travail typique et nous ne sommes pas votre entreprise typique. Nous sommes une société solide et en pleine croissance tournée vers l'avenir.

Comme conseiller en planification funéraire, vous serez responsable des ventes de services pré-funéraires pour les salons auxquels vous serez assignés. Vous serez responsable de rencontrer les familles pour leur offrir nos biens et services selon leurs volontés et leurs besoins en utilisant des techniques de ventes éthiques. Votre travail consistera à faire de la prospection et du développement de marché.

Nous fournissons une formation des plus professionnelles de l'industrie, une possibilité d'avancement de carrière, un excellent potentiel salarial, une gamme d'avantages sociaux complets et un environnement de travail respectueux et professionnel.

Aptitudes et qualifications professionnelles requises :

- Avoir de l'expérience dans la vente
- Faire preuve d'enthousiasme et de discipline
- Être une personne intègre
- Être un joueur d'équipe
- Avoir une connaissance de l'informatique
- Pouvoir se déplacer chez les clients

Personne responsable:

Lyyette A. Lapointe - 514 342-8000 poste 2257
Directrice des ventes
lyette.lapointe@sci-us.com



Confiants d'obtenir un bon prix, les acheteurs sont nombreux à s'intéresser aux propriétés ayant fait l'objet d'une saisie immobilière.

ACHETER UNE REPRISE DE FINANCE: BONNE OU MAUVAISE IDÉE?

Une fois mises en vente, les propriétés ayant fait l'objet d'une saisie immobilière attirent souvent bien des acheteurs. Confiants d'obtenir un bon prix, ces derniers sont nombreux à s'intéresser aux reprises de finance. Le malheur des uns ne fait-il pas le bonheur des autres? Peut-être... mais ce n'est pas si simple. Se porter acquéreur d'une résidence saisie, est-ce vraiment une bonne idée? Il est vrai que les reprises hypothécaires se vendent en moyenne moins cher que les autres propriétés, qu'il s'agisse d'unifamiliales, de copropriétés ou encore de plex. Les liquidateurs se

montrent généralement flexibles sur les prix, les créanciers souhaitant vendre rapidement. Les acheteurs peuvent donc faire de bonnes affaires, pourvu qu'ils fassent vite!

À VENDRE... SANS GARANTIE LÉGALE

Mais attention! Les propriétés en reprise de finance sont majoritairement vendues sans garantie légale. L'acheteur n'a donc aucun recours s'il découvre un vice ou un problème relatif au droit de propriété. D'où l'importance de faire inspec-

ter le bâtiment avant de s'en porter acquéreur. L'acheteur doit aussi s'attendre à devoir effectuer des travaux. Si les anciens propriétaires ont dû céder leur maison parce qu'ils étaient en défaut de paiement, il se peut qu'ils en aient négligé l'entretien, faute de moyens.

D'AUTRES FRAIS À PRÉVOIR

Des frais supplémentaires sont aussi à prévoir si vous comptez acheter une propriété saisie. De plus, sachez que vous serez probablement char-

gé de fournir le certificat de localisation. Plusieurs liquidateurs exigent aussi un dépôt au moment de la promesse d'achat, laquelle doit généralement se faire sans condition.

Tout compte fait, acheter une reprise de finance peut valoir le coup si vous cherchez une propriété à bon prix. Pour éviter les mauvaises surprises, il suffit de bien comprendre les risques d'une transaction sans garantie légale et de s'assurer de faire inspecter le bâtiment.



Michel St-Onge.com

Plus de 28 ans d'expérience. *Toute la différence!*

Courtier no 1

Pour une plus grande visibilité et un service de qualité supérieure!

QSC
Qualité de Service à la Clientèle

PROTECTION hypothécaire
PROTECTION domiciliaire

ESTIMATION GRATUITE



LAVAL / RIVE-NORD CHEZ VIA CAPITALE 514-984-0818

GARAGE DOUBLE EN LONGUEUR	SECTEUR CAMPAGNE BOISÉ	1 GARAGE, ASCENSEUR	FAUBOURG DE BOISBRIAND
<p>NOUVEAUTÉ</p>  <p>Boisbriand: 3795, Réal Béland Const. 1989, 2+1 c.a.c, 2 s.d.b., rénovée en 2017 d'une valeur de 40 000 \$, cuisine avec armoires en bois, comptoir en corian, fenêtres du r.d.c. changées en 2012, foyer au salon, thermopompe murale, impeccable. 337 900 \$</p>	<p>NOUVEAUTÉ</p>  <p>Ste-Marthe-sur-le-Lac: 15, 40^e Avenue Cottage de 3 c.a.c, solarium 3 saisons, a/c mural, poêle à bois, grande pièces, excellente condition, à pied du bord de l'eau, 2 minutes de la marina Roger. 169 900 \$</p>	<p>PRIX RÉVISÉ</p>  <p>Sainte-Thérèse : 261, Place Harel #302 Const. 2003, condo 1257 pc, 2 cac, luxueux, A/C central, foyer au gaz, grandes pièces, plancher lattes de bois, sdb avec bain thérapeutique, + 1 salle d'eau, fenestration abondante donc très bien éclairé. 1 garage et ascenseur. 249 900 \$</p>	<p>AVEC GARAGE</p>  <p>Boisbriand: 1005, des Francs Bourgeois #414 Const. 2011, grand 3.1/2, 725 p.c., très luxueux incluant 1 espace de garage, ascenseur plafond 9 pi, a/c mural, superbe cuisine avec comptoir granite, grande fenestration, à pied de tous les services. 189 900 \$</p>
<p>PRIX RÉVISÉ</p>  <p>Boisbriand: 3466 ch. de la Rivière Cachée Const. 1996, 3 c.a.c au même niveau, bien éclairé et bien divisé, s-sol fini avec possibilité de 2 autres. Grand stationnement pour 5 voitures. 279 900 \$</p>			

ET SI LE TERRAIN DE VOS RÊVES ÉTAIT CONTAMINÉ?



Les acheteurs ont tout intérêt à s'assurer que le terrain qu'ils convoitent n'est pas contaminé.

Louis et Sara sont aux anges : ils ont enfin déniché le terrain idéal! Les tourtereaux n'en sont pas encore propriétaires, mais ils prévoient déjà y construire une belle grande maison où grandiront leurs futurs enfants. Au moment de déposer leur offre d'achat, les amoureux hésitent. Et si le terrain était contaminé? Une étude environnementale aurait-elle été nécessaire?

La réponse est oui. Mille et une raisons peuvent expliquer la contamination d'un terrain : présence d'une station-service à proximité, infiltration de contaminants industriels provenant d'une usine voisine, fuites d'huile à chauffage... Toutes peuvent avoir d'importantes conséquences sur la rentabilité de la transaction.

UNE DÉCONTAMINATION COÛTEUSE!

D'abord, Louis et Sara doivent savoir que tout pro-

priétaire de terrain est soumis à plusieurs règles. Ainsi, un propriétaire peut être tenu de produire une étude de caractérisation de son terrain et, s'il y a lieu, de réhabiliter celui-ci. Cette démarche de décontamination entraînant des coûts faramineux, payer pour produire une étude environnementale avant l'achat d'un terrain est certainement plus intéressant, surtout lorsqu'on prévoit y bâtir une résidence.

Avant de conclure la transaction, Louis et Sara ont donc avantage à discuter de leurs doutes avec leur courtier, lequel se doit de protéger leurs intérêts. Ensemble, ils pourront consulter le Répertoire des terrains contaminés du ministère du Développement durable, de l'Environnement et de la Lutte contre les changements climatiques du Québec. Ils pourront aussi entamer des démarches en vue d'une étude environnementale.

**QUELQUE
CHOSE À
VENDRE?**

**UN SEUL
NUMÉRO**
LES PETITES
ANNONCES **450**
974-2244

RE/MAX
SÉLECTION
AGENCE IMMOBILIÈRE

POUR MIEUX VOUS SERVIR,
TOUJOURS UN COURTIER
DISPONIBLE SUR PLACE

11700, De L'Avenir, Mirabel
450 475-0911

Lucie Martin
Directrice

SAINTE-ROSE 274 900 \$

Bien localisée, cette propriété détenue en copropriété, possède une petite cour privée, sans voisin arrière. 2 espaces de stationnement, belle terrasse couverte derrière, sous-sol aménagé. **MLS: 23959819**
JOSÉE LEBLANC 450-475-0911

STE-SOPHIE, LAURENTIDES, 239 000 \$

DUPLEX
Duplex- 2 stationnements chacun - Chacun leur compteur d'électricité et échangeur d'air - Terrain de 18 323 pc. Secteur tranquille - Pas de sous-sol - Remise de 16x10 - Accès au lac Dion, baignade permise pour les résidents, pédalo et canot **CENTRIS 17521822**
JANIQUE PICHÉ 450-822-7768

TERREBONNE 499 000 \$

Immense terrain intime 16 147 pc, 4 chambres, s-sol aménagé, 2 sdb + 1 s. d'eau, garage double, rue sans issue. **MLS 24610444**
LINDA LAUZON 514-923-5227

ST-COLOMBAN 249 000 \$

Superbe propriété de 3CAC, avec garage face au lac Capri. Située dans un très beau secteur # **24436238**
CLAUDINE PELLETIER 450-516-0322

SAINT-JÉRÔME 225 000 \$

Propriété absolument impeccable, coup de coeur assuré. 3CAC, garage, 2 salles de bain. Une superbe cour privée. #**14070524**
CLAUDINE PELLETIER 450-516-0322

STE-ROSE, LAVAL 234 900 \$

Impeccable maison en rangée sur coin, en copropriété, 2 cac, garage. Peinture fraîche et plancher neuf au rez-de-chaussée. Idéal pour personnes retraitées ou premier acheteur. Libre dès maintenant, une opportunité à saisir !
MÉLANIE BENOIT 450 280-0101

SAINT-CANUT 309 900 \$

GRAND GARAGE DOUBLE 18,5 X 32,4 p, terrasse, piscine, luminosité abondante, GRAND TERRAIN 11,148 pc, secteur familial, distance de marche des écoles et parcs, proximité des services. 9650, rue de la Chouette. **MLS 15257737**
LUCIEN SABOURIN 514-814-8533

SAINT-AUGUSTIN 414 000 \$

Superbe cottage, 5 chambres, s-sol aménagé, garage, terrain 9821 pc. Secteur familial.
NADINE PREVOST 514-668-0813

SAINTE-THÉRÈSE 237 000 \$

Idéal pour 1^{er} acheteur, à pied de l'école primaire, à 5 min. du train et autoroute. Possibilité d'y ajouter un garage détaché. 3 cac à l'étage, porte ext. pour s-sol. Toiture 2016
DANIEL DESERRÉS ET SONIA DUPLAIN
B 450-475-0911 C 514 884.5929

BMO Groupe financier

Sébastien Dagenais
Spécialiste Hypothécaire

- Préapprobation - Achat
- Refinancement - Renovations

Venez explorer vos options Hypothécaires
Cell: 514-947-3669
Sebastien.Dagenais@bmo.com

jardin
Dion
BOUTIQUE DE NOËL

20% à 40%

de rabais
SUR LES DÉCORATIONS
DE NOËL, GUIRLANDES,
BOULES, RUBANS, COURONNES
ET SAPINS ARTIFICIELS!

(à l'exception des sapins naturels et poinsettias)



Idées-cadeaux

- Plantes de Noël
- Outils de jardinage
- Mangeoires d'oiseaux



Consultez notre fleuriste en ligne!

Grande sélection de fleurs coupées, centres de table, et plus



jardin
Dion
CULTIVONS L'ART DE VIVRE

JARDINDION.COM STE-THÉRÈSE **23**
121, rue St-Charles, Ste-Thérèse J7E 2A9
(sortie 23 de l'autoroute 15) **450 430-7710**

En vigueur du 9 décembre 2017 au 6 janvier 2018. Quantité limitée ou jusqu'à épuisement de la marchandise. Voir détails en magasin

SUIVEZ-NOUS
FACEBOOK/JARDINDION